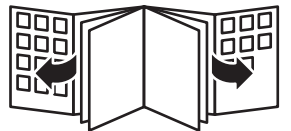


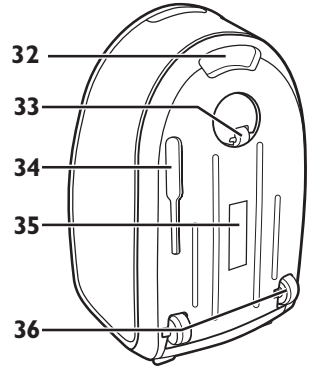
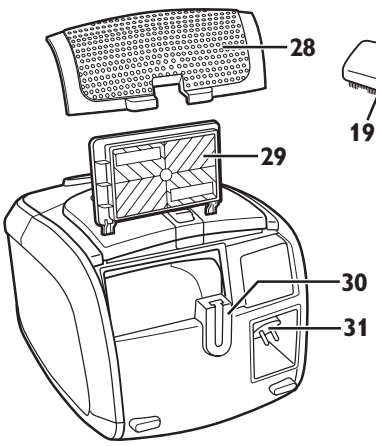
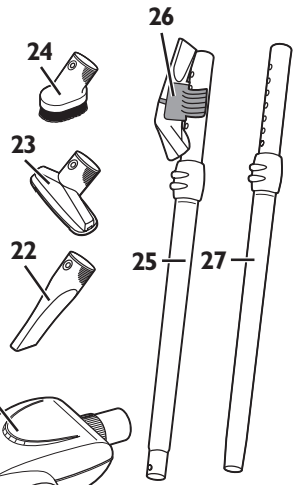
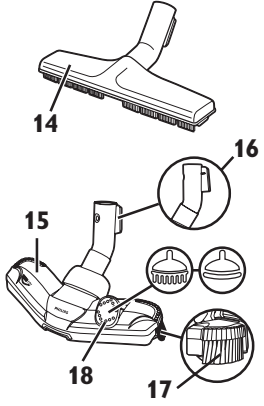
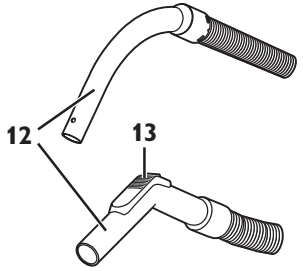
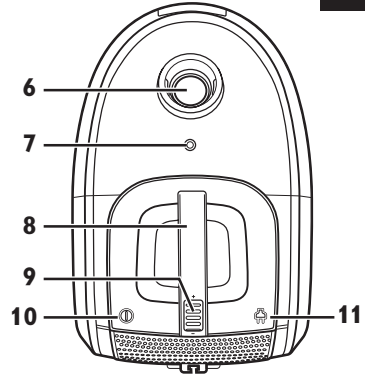
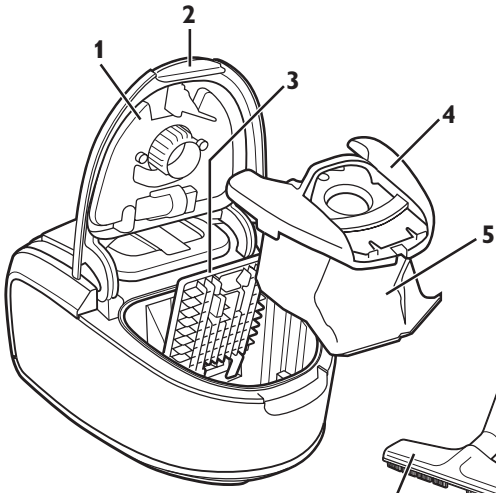
Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

FC8920-FC8910



PHILIPS





ENGLISH 6

INDONESIA 13

한국어 20

BAHASA MELAYU 27

ภาษาไทย 35

TIẾNG VIỆT 41

繁體中文 48

简体中文 54

Introduction

Congratulations on your purchase and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips.com/welcome.

General description (Fig. 1)

- 1 Cover
- 2 Cover release tab
- 3 Motor protection filter
- 4 Dustbag holder
- 5 Dustbag
- 6 Hose connection opening
- 7 Dustbag-full indicator
- 8 Top handle
- 9 Suction power selection wheel
- 10 On/off button
- 11 Cord rewind button
- 12 Handgrip with hose (specific types only)
- 13 Suction power control slide (specific types only)
- 14 Hard-floor nozzle (specific types only)
- 15 Tri-Active nozzle (specific types only)
- 16 Parking/storage ridge
- 17 Side brush
- 18 Rocker switch for carpet/hard floor settings
- 19 Combination nozzle (specific types only)
- 20 Rocker switch for carpet/hard floor settings
- 21 Mini turbo brush (specific types only)
- 22 Crevice tool
- 23 Small nozzle
- 24 Small brush (specific types only)
- 25 Telescopic tube with button connection (specific types only)
- 26 Accessory clip
- 27 Telescopic tube (specific types only)
- 28 Filter grille
- 29 Washable HEPA 12 filter
- 30 Parking slot
- 31 Mains cord with plug
- 32 Handgrip
- 33 Swivel wheel
- 34 Storage slot
- 35 Type plate
- 36 Rear wheels

Important

Read this user manual carefully before you use the appliance and save it for future reference.

Danger

- Never suck up water or any other liquid. Never suck up flammable substances and do not suck up ashes until they are cold.

Warning

- Check if the voltage indicated on the appliance corresponds to the local mains voltage before you connect the appliance.

- Do not use the appliance if the plug, the mains cord or the appliance itself is damaged.
- If the mains cord is damaged, you must have it replaced by Philips, a service centre authorised by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Do not point the hose, the tube or any other accessory at the eyes or ears nor put it in your mouth when it is connected to the vacuum cleaner and the vacuum cleaner is switched on.

Caution

- When you use the vacuum cleaner to vacuum ashes, fine sand, lime, cement dust and similar substances, the pores of the dustbag become clogged. As a result, the dustbag-full indicator will indicate that the dustbag is full. Replace the disposable dustbag or empty the reusable dustbag, even if it is not full yet (see chapter 'Replacing/emptying the dustbag').
- Never use the appliance without the motor protection filter. This could damage the motor and shorten the life of the appliance.
- Only use Philips s-bag™ synthetic dustbags or the reusable dustbag provided (some countries only).

Electromagnetic fields (EMF)

This Philips appliance complies with all standards regarding electromagnetic fields (EMF). If handled properly and according to the instructions in this user manual, the appliance is safe to use based on scientific evidence available today.

Before first use

- 1 Take the appliance and its accessories out of the box.
- 2 Remove any sticker, protective foil or plastic from the appliance.

Preparing for use

Connecting the hose

- 1 To connect the hose, push it firmly into the appliance ('click'). Make sure the recess in the hose connector fits exactly on the projection on the housing of the appliance (Fig. 2).
- 2 To disconnect the hose, press the buttons (1) and pull the hose out of the appliance (2) (Fig. 3).

Connecting the telescopic tube

- 1 To connect the telescopic tube to the handgrip:
 - Telescopic tube with conical connection (specific types only): Insert the handgrip into the telescopic tube and turn a little (Fig. 4).
 - Telescopic tube with button connection (specific types only): Press the spring-loaded lock button on the handgrip and insert the handgrip into the telescopic tube. Fit the spring-loaded lock button into the opening in the tube ('click') (Fig. 5).
- 2 To disconnect the telescopic tube from the handgrip:
 - Telescopic tube with conical connection (specific types only): Pull the handgrip out of the telescopic tube while turning it a little.
 - Telescopic tube with button connection (specific types only): Press the spring-loaded lock button and pull the handgrip out of the tube.
- 3 Adjust the telescopic tube to the length you find most comfortable during vacuuming. (Fig. 6)

Hold the collar with one hand and pull the tube part above the collar upwards or push it downwards with the other hand.

Connecting the accessories

1 To connect the tube to one of the accessories: (Fig. 7)

- Telescopic tube with conical connection (specific types only): Insert the telescopic tube into the accessory while turning it a little.
- Telescopic tube with button connection (specific types only): Press the spring-loaded lock button on the telescopic tube and insert the tube into the accessory. Fit the spring-loaded lock button into the opening in the accessory ('click').

2 To disconnect the telescopic tube from one of the accessories:

- Telescopic tube with conical connection (specific types only): Pull the telescopic tube out of the accessory while turning it a little.
- Telescopic tube with button connection (specific types only): Press the spring-loaded lock button and pull the tube out of the accessory.

Tip: The small nozzle, crevice tool and small brush (specific types only) can also be connected to the handgrip of the hose.

Accessory clip

1 Insert the crevice tool and the small nozzle into the clip.

2 Snap the accessory clip onto the tube (Fig. 8).

3 Pull the accessory clip from the tube to remove it.

Tri-Active nozzle (specific types only)

The Tri-Active nozzle is a multi-purpose nozzle for carpets and hard floors.

- The side brushes catch more dust and dirt at the sides of the nozzle and allow you to clean better along furniture and other obstacles (Fig. 9).
- The opening at the front of the nozzle allows you to suck up larger particles (Fig. 10).

1 Use the hard floor setting to clean hard floors (for instance tiled, parqueted, laminated and linoleum flooring): push the rocker switch on top of the nozzle with your foot to make the brush strip come out of the housing. At the same time, the wheel is lifted to prevent scratching and to increase manoeuvrability (Fig. 11).

2 Use the carpet setting to clean carpets: push the rocker switch again to make the brush strip disappear into the nozzle housing. The wheel is lowered automatically (Fig. 12).

Combination nozzle (specific types only)

The combination nozzle can be used on either carpets or hard floors.

1 To clean hard floors, push the rocker switch on top of the nozzle with your foot (Fig. 13).

- ▶ The brush strip for cleaning hard floors comes out of the nozzle housing.

2 To clean carpets, push the rocker switch again (Fig. 14).

- ▶ The brush strip disappears into the nozzle housing.

Hard-floor nozzle (specific types only)

- The hard-floor nozzle is designed for gentle cleaning of hard floors (Fig. 15).

Mini turbo brush (specific types only)

The mini turbo brush is specially designed for effectively picking up animal hairs and fluff from furniture and mattresses. The unique brush inside the mini turbo brush loosens the hair from the fabric. Then the hair is picked up by the vacuum cleaner.

The mini turbo brush can be attached to the handgrip of the hose or to the telescopic tube.

- 1 To attach the mini turbo brush, insert it into the handgrip or the telescopic tube and turn a little.
- 2 To detach the mini turbo brush, pull it out of the handgrip or the telescopic tube while turning it a little.

Using the appliance

- 1 Pull the cord out of the appliance and put the mains plug in the wall socket.
- 2 Press the on/off button on top of the appliance to switch on the appliance (Fig. 16).

Tip: To avoid bending your back, press the on/off button with your foot.

- 3 If you want to park the tube for a moment during vacuum cleaning, insert the ridge on the nozzle into the parking slot (Fig. 17).
- 4 To ensure stable parking of the telescopic tube, adjust the tube to the shortest length.
- 5 To switch off the appliance, press the on/off button on top of the appliance.

Adjusting suction power

- 1 During vacuum cleaning, you can adjust the suction power with the selection wheel on top of the appliance (Fig. 18).
 - Use maximum suction (+) power to vacuum very dirty carpets and hard floors.
 - Use minimum suction power (-) to vacuum curtains, tablecloths etc.
- 2 Specific types only: You can also adjust the suction power with the suction power slide on the handgrip (Fig. 19).

Storage

- 1 Switch off the appliance and remove the mains plug from the wall socket.
- 2 Press the cord rewind button to rewind the mains cord (Fig. 20).
- 3 Specific types only: Always put the Tri-Active nozzle in the carpet setting when you store it. This prevents the side brushes from becoming bent (Fig. 12).
- 4 Put the appliance in upright position. To attach the nozzle to the appliance, insert the ridge on the nozzle into the storage slot (Fig. 21).

To ensure stable storage of the telescopic tube, adjust the tube to the shortest length.

Replacing/emptying the dustbag

Always unplug the appliance before you replace the disposable dustbag or empty the reusable dustbag.

Replacing the disposable dustbag

- Replace the dustbag as soon as the dustbag-full indicator has changed colour permanently, i.e. even when the nozzle is not placed on the floor (Fig. 22).

- 1 Pull the cover upwards to open it (Fig. 23).
- 2 Lift the dustbag holder out of the appliance (Fig. 24).

Make sure you hold the dustbag upright when you lift it out of the appliance.

- 3 Pull at the cardboard tag to remove the full dustbag from the holder (Fig. 25).
 - ▶ When you do this, the dustbag is sealed automatically.

- 4 Slide the cardboard front of the new dustbag into the two grooves of the dustbag holder as far as possible. (Fig. 26)
- 5 Put the dustbag holder back into the vacuum cleaner (Fig. 27).

Note: If no dustbag has been inserted, you cannot close the cover.

- 6 Push the cover downwards to close it ('click').

Emptying the reusable dustbag (some countries only)

In some countries, this vacuum cleaner also comes with a reusable dustbag that can be used and emptied repeatedly. You can use the reusable dustbag instead of disposable dustbags.

To remove and insert the reusable dustbag, simply follow the instructions in 'Replacing the disposable dustbag'.

To empty the reusable dustbag:

- 1 Slide the clip off the dustbag sideways.
- 2 Shake out the contents into a dustbin.
- 3 To close the dustbag, slide the clip back onto the bottom edge of the dustbag.

Cleaning and maintenance

Always unplug the appliance before you clean or replace the filters.

Cleaning the permanent motor protection filter

Clean the permanent motor protection filter every time you empty the reusable dustbag or replace the disposable dustbag.

- 1 Remove the dustbag holder with the dustbag (Fig. 24).
- 2 Press the tab at the top of the motor protection filter holder down to release it (Fig. 28).
- 3 Pull the top of the motor protection filter holder towards you (1) and lift the filter holder out of the dustbag compartment (2). (Fig. 29)
- 4 Shake the filter over a dustbin to clean it.
- 5 Put the clean filter back into the filter holder.
- 6 Fit the two lugs of the filter holder behind the ridge at the bottom to ensure that it fits properly at the top (1). Then press the filter holder home ('click') (2) (Fig. 30).
- 7 Place the dustbag holder with the dustbag back into the appliance and close the cover.

Cleaning the washable HEPA 12 filter

The washable HEPA 12 filter is able to remove 99.5% of all particles down to 0.0003mm in size from the outlet air. This not only includes normal house dust, but also harmful microscopic vermin such as dust mites and their excrements, which are well-known causes of respiratory allergies.

Note: To guarantee optimal dust retention and performance of the vacuum cleaner, always replace the HEPA filter with an original Philips filter of the correct type (see chapter 'Ordering accessories').

Clean the washable HEPA 12 filter every 6 months. You can clean the washable HEPA 12 filter max. 4 times. Replace the filter after it has been cleaned 4 times.

- 1 To open the HEPA filter grille, grab the tabs and pull it upwards (Fig. 31).
- 2 Take the HEPA 12 filter out of the appliance (Fig. 32).
- 3 Rinse the pleated side of the HEPA 12 filter under a hot slow-running tap.

- Hold the filter in such a way that the pleated side points upwards and the water flows parallel to the pleats. Hold the filter at an angle so that the water washes away the dirt inside the pleats (Fig. 33).
- Turn the filter 180° and let the water flow along the pleats in opposite direction (Fig. 34).
- Continue this process until the filter is clean.

Never clean the washable filter with a brush (Fig. 35).

Note: Cleaning does not restore the original colour of the filter, but does restore its filtration power.

- 4** Carefully shake the water from the surface of the filter. Let the filter dry at least 2 hours before you put it back into the vacuum cleaner.

Note: Make sure that the filter is completely dry before you put it back into the appliance.

- 5** Put the filter back into the appliance (Fig. 36).

Note: Make sure that the two lugs of the HEPA filter point downwards.

- 6** To close the HEPA filter grille, first align the top of the grille with the appliance (1). Then press the tabs downwards until the grille locks into place (2) ('click') (Fig. 37).

Cleaning the mini turbo brush

To clean the brush inside the mini turbo brush, follow the steps below:

- 1** Turn the mini turbo brush upside down.
- 2** To unlock the mini turbo brush, turn the ring anticlockwise (1) and pull it towards you (2) (Fig. 38).
- 3** Separate the two housing halves (Fig. 39).
- 4** Remove the hairs and dirt entangled around the brush. (Fig. 40)

Do not detach the brush and the parts inside the mini turbo brush.

- 5** Slide the three ridges of the bottom part into the three slots of the top part (Fig. 41).
- 6** Lower the bottom part onto the top part to close the turbo brush (Fig. 42).
- 7** To lock the mini turbo brush, slide the ring towards the housing (1) and turn it clockwise to fix it (2) (Fig. 43).

Ordering accessories

To purchase dustbags, filters or other accessories for this appliance, please visit www.philips.com, consult the worldwide guarantee leaflet or contact the Philips Consumer Care Centre in your country.

Ordering dustbags

- Philips Classic s-bag™ synthetic dustbags are available under type number FC8021.
- Philips Clinic s-bag™ high filtration synthetic dustbags are available under type number FC8022.
- Philips Anti-odour s-bag™ synthetic dustbags are available under type number FC8023.
- Reusable dustbags (some countries only) are available under code number 4322 004 93370.

Note: Please visit www.s-bag.com for more information about the s-bag.

Ordering filters

- Washable HEPA 12 filters are available under type number FC8044.

Environment

- Do not throw away the appliance with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment (Fig. 44).

Guarantee and service

If you need service or information or if you have a problem, please visit the Philips website at www.philips.com or contact the Philips Consumer Care Centre in your country (you find its phone number in the worldwide guarantee leaflet). If there is no Consumer Care Centre in your country, go to your local Philips dealer.

Troubleshooting

This chapter summarises the most common problems you could encounter with the appliance. If you are unable to solve the problem with the information below, contact the Consumer Care Centre in your country.

1 The suction power is insufficient.

A Check if the dustbag is full.

If necessary, replace the disposable dustbag or empty the reusable dustbag (some countries only).

B Check if the filters need to be cleaned or replaced.

If necessary, clean or replace the filters.

C Check if the suction power selection wheel is in maximum position.

D Check if the nozzle, tube or hose is blocked up.

- To remove the obstruction, disconnect the blocked-up item and connect it (as far as possible) the other way around. Switch on the vacuum cleaner to force the air through the blocked-up item in opposite direction (Fig. 45).

2 Specific types only: hairs are entangled around the brush inside the mini turbo brush.

A Clean the mini turbo brush. See chapter 'Cleaning', section 'Cleaning the mini turbo brush'. (Fig. 46)

Pendahuluan

Selamat atas pembelian Anda dan selamat datang di Philips! Untuk memanfaatkan sepenuhnya dukungan yang ditawarkan Philips, daftarkan produk Anda di www.philips.com/welcome.

Gambaran umum (Gbr. 1)

- 1 Penutup
- 2 Tab pelepas tutup
- 3 Filter pelindung motor
- 4 Penahan kantong debu
- 5 Kantong debu
- 6 Lubang sambungan selang
- 7 Indikator kantong debu penuh
- 8 Pegangan atas
- 9 Tombol pilihan daya isap
- 10 Tombol on/off
- 11 Tombol penggulung kabel
- 12 Pegangan dengan selang (hanya tipe tertentu)
- 13 Tombol kontrol daya isap (hanya tipe tertentu)
- 14 Nozel lantai keras (hanya tipe tertentu)
- 15 Nozel Tri-Aktif (hanya tipe tertentu)
- 16 Tonjolan untuk meletakkan/menyimpan
- 17 Sikat samping
- 18 Sakelar untuk setelan karpet/lantai keras
- 19 Nozel kombinasi (hanya tipe tertentu)
- 20 Sakelar untuk setelan karpet/lantai keras
- 21 Sikat turbo mini (hanya tipe tertentu)
- 22 Alat celah
- 23 Nozel kecil
- 24 Sikat kecil (hanya tipe tertentu)
- 25 Pipa teleskopik dengan koneksi tombol (hanya tipe tertentu)
- 26 Klip aksesoris
- 27 Pipa teleskopik (hanya tipe tertentu)
- 28 Kisi filter
- 29 Filter HEPA 12 yang dapat dicuci
- 30 Slot penahan
- 31 Kabel listrik dengan steker
- 32 Pegangan
- 33 Roda putar
- 34 Slot penyimpanan
- 35 Pelat jenis
- 36 Roda belakang

Penting

Bacalah petunjuk pengguna ini secara saksama sebelum Anda menggunakan alat dan simpan untuk referensi di kemudian hari.

Bahaya

- Jangan sekali-kali menyedot air atau cairan lain apa pun. Jangan sekali-kali menyedot bahan yang mudah menyala dan jangan menyedot abu rokok sampai abu dingin.

Peringatan

- Periksa apakah voltase pada alat sesuai dengan voltase listrik di rumah Anda, sebelum menghubungkan alat.
- Jangan gunakan alat ini jika steker, kabel listrik atau alatnya sendiri rusak.
- Jika kabel listrik rusak, maka harus diganti oleh Philips, pusat layanan resmi Philips atau orang yang mempunyai keahlian sejenis agar terhindar dari bahaya.
- Alat ini tidak dimaksudkan untuk digunakan oleh orang (termasuk anak-anak) dengan cacat fisik, indera atau kecakapan mental yang kurang, atau kurang pengalaman dan pengetahuan, kecuali jika mereka diberikan pengawasan atau petunjuk mengenai penggunaan alat oleh orang yang bertanggung jawab bagi keselamatan mereka.
- Anak kecil harus diawasi untuk memastikan mereka tidak bermain-main dengan alat ini.
- Jangan mengarahkan selang, pipa atau aksesoris manapun ke mata atau telinga atau memasukkannya ke dalam mulut sewaktu terhubung ke penyedot debu dan penyedot debu dalam keadaan menyala.

Perhatian

- Bila Anda menggunakan penyedot debu untuk menyedot abu, pasir halus, kapur cat tembok, debu semen dan bahan sejenisnya, pori-pori kantong debu menjadi tersumbat. Akibatnya indikator kantong debu penuh akan menunjukkan bahwa kantong debu sudah penuh. Ganti kantong debu sekali-pakai tersebut atau kosongkan kantong debu pakai-ulang, sekalipun jika belum penuh (lihat bab 'Mengganti/mengosongkan kantong debu').
- Jangan sekali-kali menggunakan alat tanpa filter pelindung motor. Ini dapat merusak motor dan memperpendek masa pakai alat.
- Gunakan hanya kantong debu kantong-sTM sintesis Philips atau kantong debu pakai-ulang, yang telah disediakan (hanya untuk beberapa negara).

Medan elektromagnet (EMF)

Alat Philips ini mematuhi semua standar yang berkenaan dengan medan elektromagnet (EMF). Jika ditangani dengan benar dan sesuai dengan instruksi petunjuk pengguna ini, alat tersebut aman digunakan berdasarkan pada bukti ilmiah yang kini tersedia.

Sebelum menggunakan pertama kali

- 1 Keluarkan alat dan aksesorinya dari kotak.
- 2 Cabut semua stiker, lapisan atau plastik pelindung dari alat.

Menyiapkan penggunaan

Menghubungkan selang

- 1 Untuk menghubungkan selang, masukkan dengan kuat ke alat (hingga berbunyi 'klik'). Pastikan ceruk di sambungan selang benar-benar pas dengan sambungan pada rumah alat (Gbr. 2).
- 2 Untuk melepas selang, tekan tombol (1) dan tarik selang hingga lepas dari alat (2) (Gbr. 3).

Menghubungkan tabung teleskopik

- 1 Untuk menghubungkan tabung teleskopik ke pegangan:
 - Tabung teleskopik dengan koneksi kerucut (hanya tipe tertentu): Masukkan pegangan ke tabung teleskopik dan putar sedikit (Gbr. 4).
 - Tabung teleskopik dengan koneksi tombol (hanya tipe tertentu): Tekan tombol kunci berpegas pada pegangan dan masukkan pegangan ke tabung teleskopik. Pasang tombol kunci berpegas ke dalam lubang pipa (hingga berbunyi 'klik') (Gbr. 5).
- 2 Untuk melepaskan tabung teleskopik dari pegangan:

- Tabung teleskopik dengan koneksi kerucut (hanya tipe tertentu): Tarik pegangan keluar dari tabung teleskopik sambil diputar sedikit.
- Tabung teleskopik dengan koneksi tombol (hanya tipe tertentu): Tekan tombol kunci berpegas dan tarik pegangan keluar dari tabung.

3 Atur panjang tabung teleskopik agar Anda dapat nyaman menggunakannya. (Gbr. 6)

Pegang bagian kerahnya dengan satu tangan dan tarik bagian tabung di atas kerah atau dorong ke bawah dengan tangan Anda yang satunya.

Menghubungkan aksesoris

1 Untuk menghubungkan tabung ke salah satu aksesoris: (Gbr. 7)

- Tabung teleskopik dengan koneksi kerucut (hanya tipe tertentu): Masukkan tabung teleskopik ke aksesoris sambil memutarnya sedikit.
- Tabung teleskopik dengan koneksi tombol (hanya tipe tertentu): Tekan tombol kunci berpegas pada tabung teleskopik dan masukkan tabung ke aksesoris. Pasang tombol kunci berpegas ke dalam lubang aksesoris (hingga berbunyi 'klik').

2 Untuk melepaskan tabung teleskopik dari aksesoris:

- Tabung teleskopik dengan koneksi kerucut (hanya tipe tertentu): Tarik tabung teleskopik keluar dari aksesoris sambil memutarnya sedikit.
- Tabung teleskopik dengan koneksi tombol (hanya tipe tertentu): Tekan tombol kunci berpegas dan tarik tabung keluar dari aksesoris.

Tip: Nozel kecil, alat celah, dan sikat kecil (hanya tipe tertentu) dapat juga dihubungkan ke pegangan selang.

Klip aksesoris

1 Pasang alat celah dan nozel kecil ke dalam klip.

2 Pasang klip aksesoris pada pipa (Gbr. 8).

3 Tarik klip aksesoris dari pipa untuk melepaskannya.

Nozel Tri-Aktif (hanya tipe tertentu)

Nozel Tri-Aktif adalah nozel serba-guna untuk karpet dan lantai keras.

- Sikat samping menyedot lebih banyak debu dan kotoran di samping nozel dan Anda dapat membersihkan perabotan dan lainnya dengan lebih baik (Gbr. 9).
- Lubang di bagian depan nozel memungkinkan Anda menyedot partikel yang lebih besar (Gbr. 10).

1 Gunakan setelan lantai keras untuk membersihkan lantai keras (misalnya untuk lantai tegel, parkit, lantai laminasi dan lantai linolium): tekan sakelar di atas nozel dengan kaki untuk mengeluarkan strip sikat dari rumahnya. Saat bersamaan, rodanya akan naik untuk mencegah goresan dan untuk menambah daya manuvernya (Gbr. 11).

2 Gunakan setelan karpet untuk membersihkan karpet: tekan lagi sakelarnya untuk memasukkan strip sikat ke rumah nozel. Roda akan turun secara otomatis (Gbr. 12).

Nozel kombinasi (hanya tipe tertentu)

Nozel kombinasi dapat digunakan pada karpet atau lantai keras.

1 Untuk membersihkan lantai keras, tekan tombol di bagian atas nozel dengan kaki Anda (Gbr. 13).

► Strip sikat untuk membersihkan lantai keras menjadi keluar dari rumah nozel.

2 Untuk membersihkan karpet, tekan lagi tombol tersebut (Gbr. 14).

► Strip sikat masuk ke dalam rumah nozel.

Nozel lantai keras (hanya tipe tertentu)

- Nozel lantai keras dirancang untuk membersihkan lantai keras dengan lembut (Gbr: 15).

Sikat turbo mini (hanya tipe tertentu)

Sikat turbo mini dirancang khusus untuk memungut bulu binatang dan kapas dari perabotan dan kasur secara efektif. Sikat unik yang berada di dalam sikat turbo mini akan mengangkat bulu dari kain. Kemudian bulu dipungut oleh penyedot debu.

Sikat turbo mini dapat dipasang pada pegangan selang atau tabung teleskopik.

- 1** Untuk memasang sikat turbo mini, masukkan sikat ke pegangan atau tabung teleskopik dan putar sedikit.
- 2** Untuk melepaskan sikat turbo mini, tarik keluar dari pegangan atau tabung mini sambil memutarnya sedikit.

Menggunakan alat

- 1** Tarik keluar kabel alat dan tancapkan steker listrik pada stopkontak dinding.
- 2** Tekan tombol on/off di bagian atas alat untuk menghidupkan alat (Gbr. 16).

Tip: Agar tidak perlu membungkukkan punggung Anda, tekan tombol on/off dengan kaki Anda.

- 3** Jika Anda ingin memarkir pipanya sejenak sewaktu menyedot, masukkan tonjolan pada nozel ke slot penahan (Gbr. 17).
- 4** Untuk memastikan pipa teleskopik diparkir dengan stabil, sesuaikan pipa dengan panjang terpendeknya.
- 5** Untuk mematikan alat, tekan tombol on/off pada bagian atas alat.

Menyesuaikan daya isap

- 1** Selama menyedot, Anda dapat menyesuaikan daya isap dengan putaran pemilih di bagian atas alat (Gbr. 18).
 - Gunakan daya isap maksimum (+) untuk menyedot karpet dan lantai keras yang sangat kotor.
 - Gunakan daya isap minimum (-) untuk menyedot debu pada gorden, taplak meja, dsb.
- 2** Hanya tipe tertentu: Anda juga dapat mengatur daya isap dengan sakelar daya isap pada pegangan (Gbr. 19).

Penyimpanan

- 1** Matikan alat dan lepaskan steker listrik dari stopkontak dinding.
- 2** Tekan tombol pengguling kabel untuk mengguling kabel listrik (Gbr. 20).
- 3** Hanya tipe tertentu: Selalu atur nozel Tri-Active dalam pengaturan karpet bila Anda menyimpannya. Ini akan mencegah sikat samping menjadi bengkok (Gbr. 12).
- 4** Letakkan alat dalam posisi tegak. Untuk memasang nozel ke alat, masukkan tonjolan pada nozel ke slot penyimpanan (Gbr. 21).

Untuk memastikan penyimpanan tabung teleskopik yang stabil, atur tabung ke panjang terpendeknya.

Mengganti/mengosongkan kantong debu

Lepaslah selalu steker alat sebelum Anda mengganti kantong debu sekali-pakai atau mengosongkan kantong debu pakai-ulang.

Mengganti kantong debu sekali-pakai

- Gantilah kantong debu bila indikator kantong debu penuh telah berubah warna secara permanen, misalnya, sekalipun nozel tidak diletakkan di lantai (Gbr. 22).

1 Tarik tutupnya ke atas untuk membukanya (Gbr. 23).

2 Angkat penahan kantong debu dari alat (Gbr. 24).

Pastikan Anda memegang kantong debu tegak lurus bila Anda mengangkatnya dari alat.

3 Tarik pada tag karton untuk melepas kantong debu yang sudah penuh dari penahannya (Gbr. 25).

► Bila Anda melakukannya, kantong debu akan tersegel secara otomatis.

4 Selipkan karton di bagian depan kantong debu yang baru pada kedua alur di penahan kantong debu sejauh mungkin. (Gbr. 26)

5 masukkan kembali penahan kantong debu ke dalam penyedot debu (Gbr. 27).

Catatan: Jika tidak ada kantong debu yang dimasukkan, Anda tidak dapat menutupnya.

6 Tekan penutupnya ke bawah untuk menutupnya (hingga terdengar bunyi 'klik').

Mengosongkan kantong debu pakai-ulang (hanya untuk beberapa negara)

Di beberapa negara, penyedot debu ini juga hadir dengan sebuah kantong debu pakai-ulang yang dapat digunakan dan dikosongkan berulang-kali. Anda dapat menggunakan kantong debu pakai-ulang sebagai ganti kantong debu sekali-pakai.

Untuk mengeluarkan dan memasukkan kantong debu pakai-ulang, ikuti saja instruksi dalam 'Mengganti kantong debu sekali-pakai'.

Untuk mengosongkan kantong debu pakai-ulang:

1 Geser penjepit kantong debu ke samping.

2 Kocok isinya ke dalam tempat sampah.

3 Untuk menutup kantong debu, selipkan kembali jepitannya pada tepi bawah kantong debu.

Membersihkan dan pemeliharaan

Selalu cabut steker alat sebelum Anda membersihkan filter.

Membersihkan filter pelindung motor permanen

Bersihkan filter pelindung motor permanen setiap kali Anda mengosongkan kantong debu pakai-ulang atau mengganti kantong debu sekali-pakai.

1 Keluarkan kantong debu bersama penahannya (Gbr. 24).

2 Tekan ke bawah tab di bagian atas penahan filter pelindung motor untuk melepaskannya (Gbr. 28).

3 Tarik bagian atas penahan filter pelindung motor ke arah Anda (1) dan angkat penahan filter dari kompartemen kantong debu (2). (Gbr. 29)

4 Kocoklah filter di atas tempat sampah untuk membersihkannya.

5 Masukkan kembali filter yang telah bersih ke penahan filter.

6 Paskan kedua cuping penahan filter di belakang tonjolan pada bagian bawah untuk memastikannya benar-benar pas di bagian atas (1). Kemudian tekan rumah penahan filter (hingga berbunyi 'klik') (2) (Gbr. 30).

7 Pasang kembali kantong debu bersama penahannya ke alat dan rapatkan tutupnya.

Membersihkan filter HEPA 12 yang dapat dicuci

Filter HEPA 12 yang dapat dicuci ini mampu menyingkirkan 99,5% dari semua partikel hingga seukuran 0,0003 mm dari udara saluran. Tidak hanya debu rumah biasa, tetapi juga kutu mikroskopik berbahaya seperti tungau debu rumah dan kotorannya, yang diketahui menjadi penyebab alergi pernafasan.

Catatan: Untuk menjaga agar kinerja penyedot debu dan kemampuan menahan debu tetap optimal, gantilah selalu filter HEPA dengan filter asli Philips dengan jenis yang tepat (lihat bab 'Memesan aksesori').

Bersihkan filter HEPA 12 yang dapat dicuci ini setiap 6 bulan. Anda dapat membersihkan filter HEPA 12 yang dapat dicuci ini maks. 4 kali. Ganti filter setelah 4 kali dibersihkan.

1 Untuk membuka kisi filter HEPA, pegang tab dan tarik ke atas (Gbr. 31).

2 Keluarkan filter HEPA 12 dari alat (Gbr. 32).

3 Bilas sisi yang dilipat pada filter HEPA 12 di bawah keran air panas yang mengalir perlahan.

- Pegang filter sedemikian rupa sehingga sisi yang dilipat menghadap ke atas dan air mengalir sejajar dengan lipatnya. Pegang filter pada suatu sudut agar air membilas kotoran di dalam lipatnya (Gbr. 33).
- Putar filter 180° dan biarkan air mengalir lipatnya dalam arah berlawanan (Gbr. 34).
- Lanjutkan proses ini sampai filter bersih.

Jangan bersihkan filter dengan sikat (Gbr. 35).

Catatan: Pembersihan tidak akan mengembalikan warna filter semula, melainkan mengembalikan daya saringnya.

4 Dengan hati-hati goyangkan air dari permukaan filter. Biarkan filter kering sendiri sekurangnya selama 2 jam sebelum Anda memasangnya kembali ke penyedot debu.

Catatan: Pastikan bahwa filter benar-benar kering sebelum Anda memasukkannya kembali ke alat.

5 Letakkan kembali filter ke dalam alat (Gbr. 36).

Catatan: Pastikan dua bagian filter HEPA mengarah ke bawah.

6 Untuk menutup kisi filter HEPA, pertama sejajarkan bagian atas kisi dengan alat (1). Kemudian tekan tab ke bawah sampai kisi terkunci pada tempatnya (2) (hingga terdengar bunyi 'klik') (Gbr. 37).

Membersihkan sikat turbo mini

Untuk membersihkan sikat di dalam sikat turbo mini, ikuti langkah-langkah berikut:

1 Putar sikat turbo mini ke arah bawah.

2 Untuk membuka sikat turbo mini, putar cincin ke arah berlawanan jarum jam (1) dan tarik ke arah Anda (2) (Gbr. 38).

3 Pisahkan kedua belahan rumah (Gbr. 39).

4 Singkirkan bulu dan debu yang berada pada sikat. (Gbr. 40)

Jangan lepaskan sikat dan bagian dalam sikat turbo mini.

5 Geser tiga tonjolan pada bagian bawah ke dalam tiga slot bagian atas (Gbr. 41).

6 Turunkan bagian bawah ke atas bagian atas untuk menutup sikat turbo (Gbr. 42).

7 Untuk mengunci sikat turbo mini, geser cincin ke arah rumah (1) dan putar searah jarum jam untuk mengencangkan (2) (Gbr. 43).

Memesan aksesoris

Untuk membeli kantong debu, filter, atau aksesoris lain untuk alat ini, harap kunjungi www.philips.com, baca leaflet jaminan seluruh dunia, atau hubungi Pusat Layanan Konsumen Philips di negara Anda.

Memesan kantong debu

- Kantong debu kantong-s sintetis Philips Classic TM tersedia dengan nomor tipe FC8021.
- Kantong debu kantong-s sintetis berdaya saring tinggi Philips Classic TM tersedia dengan nomor tipe FC8022.
- Kantong debu kantong-s sintetis Philips Anti-odour TM tersedia dengan nomor tipe FC8023.
- Kantong debu pakai-ulang (hanya di beberapa negara) tersedia dengan nomor kode 4322 004 93370.

Catatan: Harap kunjungi www.s-bag.com untuk informasi lebih lanjut tentang kantong-s.

Memesan filter

- Filter HEPA 12 yang dapat dicuci tersedia dengan nomor tipe FC8044.

Lingkungan

- Jangan membuang alat bersama limbah rumah tangga biasa jika alat sudah tidak bisa dipakai lagi, tetapi serahkan ke tempat pengumpulan barang bekas yang resmi untuk didaur ulang. Dengan melakukan ini, berarti Anda ikut membantu melestarikan lingkungan (Gbr: 44).

Garansi dan layanan

Jika Anda butuh servis atau informasi atau mengalami masalah, harap kunjungi situs web Philips di www.philips.com atau hubungi Pusat Layanan Pelanggan Philips di negara Anda (Anda dapat menemukan nomor teleponnya dalam leaflet garansi internasional). Jika tidak ada Pusat Layanan Pelanggan di negara Anda, kunjungi dealer Philips setempat.

Pemecahan Masalah

Bab ini merangkum masalah-masalah paling umum yang mungkin Anda temui pada alat. Jika Anda tidak mampu mengatasi masalah dengan informasi di bawah, hubungi Pusat Layanan Konsumen di negara Anda.

1 Daya isap tidak memadai.

A Periksa apakah kantong debu sudah penuh.

Jika perlu, gantilah kantong debu sekali-pakai atau kosongkan kantong debu pakai-ulang (hanya untuk beberapa negara).

B Periksa apakah filter perlu dibersihkan atau diganti.

Jika perlu, bersihkan atau ganti filternya.

C Periksa apakah putaran pemilih daya isap dalam posisi maksimum.

D Periksa apakah nozel, pipa atau selang tidak tersumbat.

- Untuk menyingkirkan penghalang tersebut, lepaskan item yang tersumbat dan pasanglah (sejauh memungkinkan) dengan cara lain. Hidupkan penyedot debu untuk memaksa udara melalui item yang tersumbat dalam arah berlawanan (Gbr: 45).

2 Hanya tipe tertentu: bulu terilit di sekitar sikat di dalam sikat turbo mini.

A Bersihkan sikat turbo mini. Lihat bab 'Membersihkan', bagian 'Membersihkan sikat turbo mini'. (Gbr: 46)

제품 소개

필립스 제품을 구입해 주셔서 감사합니다! 필립스가 드리는 지원 혜택을 받으실 수 있도록 www.philips.co.kr에서 제품을 등록하십시오.

각 부의 명칭 (그림 1)

- 1 덮개
- 2 덮개 열림 탭
- 3 모터 보호 필터
- 4 먼지 봉투 거치대
- 5 먼지 봉투
- 6 호스 연결 구멍
- 7 먼지 봉투 교체 표시등
- 8 상단 손잡이
- 9 흡입력 선택 휠
- 10 전원 버튼
- 11 코드 되감기 버튼
- 12 손잡이가 달린 호스(특정 모델만 해당)
- 13 흡입력 조절기(특정 모델만 해당)
- 14 딱딱한 바닥용 노즐(특정 모델만 해당)
- 15 Tri-Active 노즐(특정 모델만 해당)
- 16 임시보관/보관 걸이
- 17 측면 브러시
- 18 카페트/일반 바닥재 설정을 위한 로커 스위치
- 19 콤비네이션 노즐(특정 모델만 해당)
- 20 카페트/일반 바닥재 설정을 위한 로커 스위치
- 21 미니 터보 브러시(특정 모델만 해당)
- 22 틈새 노즐
- 23 소형 노즐
- 24 소형 브러시(특정 모델만 해당)
- 25 버튼 연결식 길이 조절이 가능한 연장관(특정 모델만 해당)
- 26 액세서리 클립
- 27 길이 조절이 가능한 연장관(특정 모델만 해당)
- 28 필터 그릴
- 29 세척 가능한 HEPA 12 필터
- 30 임시보관용 흡
- 31 플러그 전원 코드
- 32 손잡이
- 33 회전식 바퀴
- 34 보관용 흡
- 35 명판
- 36 뒷바퀴

중요사항

본 제품을 사용하기 전에 이 사용 설명서를 주의 깊게 읽고 나중에 참조할 수 있도록 잘 보관하십시오.

위험

- 물, 다른 용액 또는 가연성 물질은 절대 흡입하지 마십시오. 타고 남은 재는 완전히 꺼져서 식기 전까지는 절대 흡입하지 마십시오.

경고

- 제품에 전원을 연결하기 전에, 제품에 표시된 전압과 사용 지역의 전압이 일치하는지 확인하십시오.
- 만약 플러그나 전원 코드 또는 제품이 손상되었을 경우에는 제품을 사용하지 마십시오.
- 전원 코드가 손상된 경우, 안전을 위해 필립스 서비스 센터 또는 필립스 서비스 지정 점에 의뢰하여 교체하십시오.
- 신체적인 감각 및 정신적인 능력이 떨어지거나 경험과 지식이 풍부하지 않은 사용자(어린이 포함)는 혼자 제품을 사용하지 말고 제품 사용과 관련하여 안전에 책임질 수 있도록 지시사항을 충분히 숙지한 사람의 지도와 도움을 받으십시오.
- 어린이가 제품을 가지고 놀지 못하도록 지도해 주십시오.
- 호스, 연장관 또는 기타 액세서리가 진공 청소기가 연결되어 있고 진공 청소기의 전원이 켜져 있을 때 이를 눈, 귀에 갖다 대거나 입에 넣지 마십시오.

주의

- 진공 청소기를 사용하여 재, 미세한 모래, 석회, 시멘트 가루 및 유사한 물질을 흡입하면 먼지 봉투 구멍이 막히게 됩니다. 이로 인해 먼지 봉투 교체 표시등에 먼지 봉투가 가득 찬 것으로 표시됩니다. 이 경우, 먼지 봉투가 가득 차지 않았더라도 교체형 먼지 봉투를 교체하거나 재사용이 가능한 먼지 봉투인 경우 봉투를 비우십시오(‘먼지 봉투 교체/비우기’란 참조).
- 모터 보호 필터 없이 제품을 사용하지 마십시오. 모터가 손상되고 제품의 수명이 단축될 수 있습니다.
- 반드시 제품과 함께 제공되는 필립스 S-bag™ 합성섬유 먼지 봉투 또는 재사용 먼지 봉투를 사용하십시오(특정 모델만 해당).

전자기장(EMF)

이 필립스 제품은 전자기장(EMF)과 관련된 모든 기준을 준수합니다. 이 사용 설명서의 지침에 따라 적절하게 취급할 경우 이 제품은 안전하게 사용할 수 있으며 이는 현재까지의 과학적 증거에 근거하고 있습니다.

처음 사용 전

- 1 청소기와 액세서리를 보관함에서 꺼내십시오.
- 2 청소기에 붙어있는 모든 스티커나 보호막 또는 플라스틱을 제거하십시오.

사용 전 준비**호스 연결**

- 1 호스를 연결하려면 ‘찰칵’ 소리가 날 때까지 제품 안으로 밀어 넣으십시오. 호스 연결부에 있는 홀더가 제품 케이스의 돌기에 정확히 맞춰졌는지 확인하십시오(그림 2).
- 2 호스를 분리하려면 버튼을 누르고(1) 제품에서 호스를 잡아당겨 빼십시오(2)(그림 3).

길이 조절이 가능한 연장관 연결

- 1 길이 조절이 가능한 연장관을 손잡이에 연결하려면:
 - 원추형 연결 방식의 연장관(특정 모델만 해당): 손잡이를 연장관에 넣고 약간만 돌려 주십시오(그림 4).
 - 버튼 연결식 연장관(특정 모델만 해당): 손잡이에 있는 스프링식 잠금 버튼을 누르고 손잡이를 연장관에 끼우십시오. 스프링식 잠금 버튼이 ‘찰칵’ 소리가 나도록 연장관 구멍에 맞추십시오(그림 5).
- 2 손잡이에서 길이 조절이 가능한 연장관을 분리하려면:

22 한국어

- 원추형 연결 방식의 연장관(특정 모델만 해당): 손잡이에서 연장관을 살짝 돌리면서 잡아당기십시오.
- 버튼 연결식 연장관(특정 모델만 해당): 스프링식 잠금 버튼을 누르고 연장관에서 손잡이를 잡아당기십시오.

3 청소하는 동안 연장관을 사용하기 편한 길이로 조절하십시오. (그림 6)
한 손으로 연결부를 잡고 다른 한 손으로 연장관을 연결부 위쪽으로 당기거나 아래쪽으로 누르십시오.

액세서리 연결

- 1** 액세서리 중 하나를 연장관에 연결하려면: (그림 7)
- 원추형 연결 방식의 연장관(특정 모델만 해당): 연장관을 액세서리에 넣으면서 살짝만 돌려주십시오.
 - 버튼 연결식 연장관(특정 모델만 해당): 연장관에 있는 스프링식 잠금 버튼을 누르고 연장관을 액세서리에 끼우십시오. 스프링식 잠금 버튼이 ‘찰칵’ 소리가 나도록 액세서리 구멍에 맞추십시오.
- 2** 연장관을 액세서리 중 하나에서 분리하려면:
- 원추형 연결 방식의 연장관(특정 모델만 해당): 연장관을 액세서리에서 잡아당기면서 살짝만 돌려주십시오.
 - 버튼 연결식 연장관(특정 모델만 해당): 스프링식 잠금 버튼을 누르고 액세서리에서 연장관을 잡아당기십시오.

도움말: 소형 노즐, 틈새 노즐 및 소형 브러시(특정 모델만 해당)는 호스의 손잡이에 연결할 수도 있습니다.

액세서리 클립

- 1** 틈새 노즐과 소형 노즐을 클립에 넣으십시오.
- 2** 액세서리 클립을 연장관 위에 끼우십시오 (그림 8).
- 3** 액세서리 클립을 연장관에 빼내 분리하십시오.

Tri-Active 노즐(특정 모델만 해당)

- Tri-Active 노즐은 카페트 및 일반 바닥에서 사용할 수 있는 다용도 노즐입니다.
- 노즐 옆 부분의 측면 브러시는 먼지와 더러움을 더 잘 잡아주며, 가구 및 기타 장애물의 가장자리를 따라 효과적으로 청소합니다 (그림 9).
 - 노즐 앞 부분의 구멍은 더 큰 입자를 흡입할 수 있습니다 (그림 10).

- 1** 타일 바닥, 마루 바닥, 얇은 층으로 구성된 리놀륨 바닥과 같은 딱딱한 바닥을 청소하려면 일반 바닥재 설정을 사용하십시오. 노즐 상단의 로커 스위치를 발로 눌러서 브러시의 솔 부분이 외장 바깥으로 나오도록 하십시오. 이렇게 하면 바퀴가 위로 올라가 굽히지 않고 더 부드럽게 움직입니다 (그림 11).
- 2** 카페트를 청소하려면 카페트 설정을 사용하십시오. 브러시의 솔 부분이 노즐 외장 안으로 들어가도록 로커 스위치를 다시 누르면 바퀴가 자동으로 내려옵니다 (그림 12).

콤비네이션 노즐(특정 모델만 해당)

콤비네이션 노즐은 카페트나 일반 바닥에서 사용할 수 있습니다.

- 1** 일반 바닥재를 청소하려면 노즐 상단의 로커 스위치를 발로 누르십시오 (그림 13).
▶ 일반 바닥재용 브러시의 솔 부분이 노즐 외장 바깥으로 나옵니다.
- 2** 카페트를 청소하려면 로커 스위치를 다시 누르십시오 (그림 14).
▶ 브러시의 솔 부분이 노즐 외장 안으로 들어갑니다.

딱딱한 바닥용 노즐(특정 모델만 해당)

- 딱딱한 바닥용 노즐은 딱딱한 바닥을 부드럽게 청소하도록 설계되었습니다 (그림 15).

미니 터보 브러시(특정 모델만 해당)

미니 터보 브러시는 가구나 매트리스 구석 구석에 놓인 애완동물의 잔털을 효과적으로 제거하도록 특별 고안되었습니다. 미니 터보 브러시 내부의 독특한 브러시는 섬유 소재로부터 머리카락이 떨어져 나오도록 하며 진공 청소기로 깔끔히 처리합니다. 미니 터보 브러시는 호스 손잡이나 연장관에 부착할 수 있습니다.

- 1 미니 터보 브러시를 부착하려면 손잡이 또는 연장관에 끼운 후 약간만 돌려줍니다.
- 2 미니 터보 브러시를 분리하려면 손잡이 또는 연장관에서 살짝만 돌려 잡아당겨 주십시오.

제품 사용

- 1 제품에서 코드를 꺼내고 벽면 콘센트에 전원 플러그를 꽂으십시오.
- 2 제품 상단의 전원 버튼을 눌러서 전원을 켜십시오 (그림 16).
도움말: 허리를 굽힐 필요 없이, 발을 사용해서 전원 버튼을 누르십시오.
- 3 진공 청소기를 사용하는 도중에 연장관을 잠시 세워두려면, 노즐 걸이를 임시보관용 홈에 끼우십시오 (그림 17).
- 4 길이 조절이 가능한 연장관을 안정적으로 장착하려면 연장관의 길이를 가장 짧게 조절하십시오.
- 5 제품의 전원을 끄려면 제품 상단에 있는 켜기/끄기 버튼을 누르십시오.

흡입력 조절

- 1 진공 청소기를 사용하는 도중에도 제품 상단의 선택 휠을 이용해 흡입력을 조절할 수 있습니다 (그림 18).
- 매우 더러운 카펫 및 일반 바닥을 청소할 때는 흡입력(+)을 최대한 하여 사용하십시오.
- 커튼, 식탁보 등을 청소할 때는 흡입력(-)을 최저로 하여 사용하십시오.
- 2 특정 모델만 해당: 손잡이의 흡입력 조절기를 사용하여 흡입력을 조절할 수도 있습니다 (그림 19).

보관

- 1 제품 전원을 끄고 벽면 콘센트에서 전원 플러그를 뽑으십시오.
 - 2 코드 되감기 버튼을 눌러 전원 코드를 되감으십시오 (그림 20).
 - 3 특정 모델만 해당: 청소기를 보관할 때는 Tri-Active 노즐을 항상 카펫 설정에 두십시오. 그러면 측면 브러시가 휘어지지 않습니다 (그림 12).
 - 4 제품을 똑바로 세워놓으십시오. 노즐 걸이를 보관 홈에 끼워서 노즐을 제품에 부착하십시오 (그림 21).
- 길이 조절이 가능한 연장관을 안정적으로 보관하려면 연장관의 길이를 가장 짧게 조절하십시오.

먼지 봉투 교체/비우기

교체형 먼지 봉투를 교체하거나 재사용이 가능한 먼지 봉투를 비우기 전에 항상 전원 플러그를 뽑으십시오.

교체형 먼지 봉투를 교체

- 먼지 봉투 교체 표시등의 색깔이 바뀌면 즉시 먼지 봉투를 교체하십시오(예를 들어, 노즐을 바닥에 대고 있지 않은 경우도 해당) (그림 22).

1 먼지 봉투를 열려면 덮개를 위로 올리십시오 (그림 23).

2 제품에서 먼지 봉투 거치대를 들어내십시오 (그림 24).

제품에서 먼지 봉투를 들어올릴 때 똑바로 세워서 잡으십시오.

3 거치대에서 가득 찬 먼지 봉투를 분리하려면 딱딱한 판지 손잡이를 당기십시오 (그림 25).

▶ 이렇게 하면 먼지 봉투가 자동으로 밀봉됩니다.

4 새 먼지 봉투의 판지 앞면을 먼지 봉투 거치대의 2개 홈으로 최대한 밀어 넣으십시오. (그림 26)

5 먼지 봉투 거치대를 진공 청소기 안에 다시 넣으십시오 (그림 27).

참고: 먼지 봉투가 끼워져 있지 않으면 덮개를 닫을 수 없습니다.

6 뚜껑을 ‘찰칵’ 소리가 나도록 아래로 눌러 닫으십시오.

재사용이 가능한 먼지 봉투 비우기(일부 국가만 해당)

일부 국가에서는 반복해서 사용하고 비울 수 있는 재사용이 가능한 먼지 봉투가 이 진공 청소기와 함께 제공됩니다. 교체형 먼지 봉투 대신 재사용이 가능한 먼지 봉투를 사용할 수 있습니다.

재사용이 가능한 먼지 봉투를 끼우고 빨 때에는 ‘교체형 먼지 봉투를 교체’ 에 있는 지침을 따르십시오.

재사용이 가능한 먼지 봉투를 비우려면:

1 클립을 먼지 봉투를 옆으로 미십시오.

2 내용물을 휴지통에 털어 버리십시오.

3 클립을 다시 먼지 봉투 아래 가장자리로 밀어서 먼지 봉투를 닫으십시오.

청소 및 유지관리

필터를 청소하거나 교체하기 전에는 항상 제품 코드를 뽑으십시오.

영구 모터 보호 필터 청소

재사용이 가능한 먼지 봉투 또는 교체형 먼지 봉투를 교체할 때마다 영구 모터 보호 필터를 청소하십시오.

1 먼지 봉투가 들어있는 먼지 봉투 거치대를 분리하십시오 (그림 24).

2 모터 보호 필터 거치대의 상단에 있는 탭을 아래로 눌러 거치대를 분리합니다 (그림 28).

3 모터 보호 필터 거치대의 상단을 사용자쪽으로 당겨서(1) 먼지통에서 필터 거치대를 들어내십시오(2). (그림 29)

4 휴지통 위에서 필터를 털어내 필터를 청소하십시오.

5 깨끗해진 필터를 다시 필터 거치대에 끼우십시오.

6 필터 거치대의 두 돌출부를 아래쪽 홈에 맞추어 윗부분이 잘 맞도록 하십시오(1). 그 다음 필터 거치대를 ‘찰칵’ 소리가 날 때까지 눌러서 제자리에 끼우십시오(2) (그림 30).

7 먼지 봉투가 들어있는 먼지 봉투 거치대를 제품에 다시 넣고 덮개를 덮으십시오.

세척 가능한 HEPA 12 필터 청소

세척 가능한 HEPA 12 필터는 배출 공기에서 나오는 0.0003mm 크기의 모든 미립자를 99.5%까지 제거할 수 있습니다. 여기에는 일반 가정 먼지뿐 아니라 호흡기 알레르기를 유발하는 먼지 진드기 및 진드기 배설물과 같은 해로운 미세 해충도 포함됩니다.

참고: 진공 청소기의 최상의 먼지 제거 성능을 위해 HEPA 필터는 반드시 정품 필립스 필터로 교체하십시오('액세서리 주문' 란 참조).

세척 가능한 HEPA 12 필터는 6개월마다 청소하십시오. 이 제품은 최고 4번까지 청소하여 사용할 수 있습니다. 이후에는 필터를 교체하십시오.

1 HEPA 필터 그릴을 열려면 탭을 잡고 위쪽으로 당기십시오 (그림 31).

2 제품에서 HEPA 12 필터를 꺼내십시오 (그림 32).

3 HEPA 12 필터의 주름 잡힌 부분을 천천히 흐르는 뜨거운 물에 행구십시오.

- 주름 잡힌 부분이 위를 향하고 물이 주름과 평행하여 흐르도록 필터를 잡으십시오. 필터를 기울어지게 잡아서 주름 사이의 먼지가 물에 씻겨 내려 가도록 잡으십시오 (그림 33).
- 필터를 뒤로 돌려서 반대쪽 주름도 물에 씻으십시오 (그림 34).
- 필터가 깨끗해질 때 까지 계속 씻으십시오.

물 세척이 가능한 필터를 브러시로 씻지 마십시오 (그림 35).

참고: 필터 세척을 통해 원래 색깔이 돌아오지는 않지만 필터링 기능은 회복됩니다.

4 필터를 조심스럽게 흔들어 물기를 털어내십시오. 필터를 진공 청소기에 다시 넣기 전에 최소 2시간 동안 말리십시오.

참고: 필터를 제품에 다시 넣기 전에 필터가 완전히 말랐는지 확인하십시오.

5 필터를 제품에 다시 넣으십시오 (그림 36).

참고: HEPA 필터의 두 돌출부가 아래를 향하는지 확인하십시오.

6 HEPA 필터 그릴을 닫으려면 먼저 그릴의 상단을 제품에 맞춥니다(1). 그런 다음 그릴이 제자리에 고정될 때까지 탭을 아래로 누르십시오(2)('찰칵' 소리가 남) (그림 37).

미니 터보 브러시 청소

미니 터보 브러시의 내부 브러시를 청소하려면 다음 단계를 따르십시오.

1 미니 터보 브러시를 거꾸로 돌리십시오.

2 미니 터보 브러시를 분리하려면 링을 시계 반대 방향으로 돌려(1) 사용자 쪽으로 당기십시오(2) (그림 38).

3 2개의 제품 본체를 분리하십시오 (그림 39).

4 브러시 주변에 끼어 있는 머리카락과 먼지를 떼어내십시오. (그림 40)

미니 터보 브러시의 내부 브러시와 부품을 분리하지 마십시오.

5 하단에 위치한 3개의 걸이를 상단에 보이는 3개의 슬롯에 끼우십시오 (그림 41).

6 터보 브러시가 밀착되도록 하단 부분을 상단 부분으로 누르십시오 (그림 42).

7 미니 터보 브러시를 고정시키려면 링을 케이스 쪽으로 민 다음(1) 시계 방향으로 돌려 고정시키십시오(2) (그림 43).

액세서리 주문

이 제품의 먼지 봉투, 필터 또는 기타 액세서리를 구입하려면 www.philips.com에 방문하여 제품 보증서를 확인하거나 해당 국가의 필립스 고객 지원 센터에 문의하십시오.

먼지 봉투 구매

- 필립스 클래식 S-bag ™ 합성섬유 먼지 봉투는 모델 번호 FC8021로 구매하십시오.
- 필립스 클리닉 S-bag ™ 강력한 필터 합성섬유 먼지 봉투는 모델 번호 FC8022로 구매하십시오.
- 필립스 냄새 제거 S-bag ™ 합성섬유 먼지 봉투는 모델 번호 FC8023으로 구매하십시오.
- 재사용이 가능한 먼지 봉투(일부 국가만 해당)는 코드 번호 4322 004 93370으로 구매하십시오.

참고: S-bag에 대한 자세한 정보는 www.s-bag.com을 방문하십시오.

필터 구매

- 세척 가능한 HEPA 12 필터는 모델 번호 FC8044로 구매하십시오.

환경

- 수명이 다 된 제품은 일반 가정용 쓰레기와 함께 버리지 마시고 지정된 재활용 수거 장소에 버리십시오. 이런 방법으로 환경 보호에 동참하실 수 있습니다 (그림 44).

품질 보증 및 서비스

보다 자세한 정보가 필요하시거나, 사용상의 문제가 있을 경우에는 필립스전자 홈페이지 www.philips.co.kr 를 방문하시거나 필립스 고객 상담실로 문의하십시오. 전국 서비스센터 안내는 제품 보증서를 참조하십시오. *(주)필립스전자: (02)709-1200 *고객 상담실: (080)600-6600(수신자부담)

문제 해결

이 란은 제품을 사용하면서 가장 일반적으로 경험하게 되는 문제와 그 해결 방법을 제시합니다. 발생한 문제를 아래 정보로 해결할 수 없는 경우에는 필립스 고객 상담실로 문의하십시오.

1 흡입력이 약합니다.

- A 먼지 봉투가 가득 차 있는지 확인하십시오. 필요한 경우, 교체형 먼지 봉투를 교체하거나 재사용이 가능한 먼지 봉투를 비우십시오(일부 국가만 해당).
- B 필터 청소나 교체가 필요한지 확인하십시오. 필요한 경우 필터를 청소하거나 교체하십시오.
- C 흡입력 선택 휠이 최대 위치에 있는지 확인하십시오.
- D 노즐, 연장관 또는 호스가 막혔는지 확인하십시오.
- 이물질을 제거하려면 막힌 부분을 분리하여 반대 방향으로 가능한 멀리 연결하십시오. 진공 청소기의 전원을 켜서 막힌 부분에 공기가 반대 방향으로 통하도록 하십시오 (그림 45).

2 특정 모델만 해당:미니 터보 브러시의 내부 브러시 주변에 머리카락이 붙어 있습니다.

- A 미니 터보 브러시를 청소하십시오. '미니 터보 브러시 청소' 란의 '청소' 를 참조하십시오. (그림 46)

제조번호 부여기준: 필립스 전자 제품의 제조번호는 모두 4자리로 되어 있습니다. 앞의 두 자리는 연도를 의미합니다. 나머지 뒤의 두 자리는 생산된 주를 의미합니다. 주는 1년을 52주로 나누어 순차적으로 구분합니다.
(예: 0512 → 2005년 12번째 주에 생산
0504 → 2005년 4번째 주에 생산)

Pengenalan

Tahniah atas pembelian anda, dan selamat datang ke Philips! Untuk mendapat manfaat sepenuhnya daripada sokongan yang ditawarkan oleh Philips, daftarkan produk anda di www.philips.com/welcome.

Perihalan umum (Gamb. 1)

- 1 Penutup
- 2 Tab pelepas penutup
- 3 Penuras perlindungan motor
- 4 Pemegang beg habuk
- 5 Beg habuk
- 6 Bukaian sambungan hos
- 7 Penunjuk beg habuk penuh
- 8 Pemegang atas
- 9 Roda pemilihan kuasa sedut
- 10 Butang hidup/mati
- 11 Butang gulung semula kord
- 12 Gegenggam dengan hos (jenis tertentu sahaja)
- 13 Gelangsar kawalan kuasa sedut (jenis tertentu sahaja)
- 14 Muncung lantai keras (jenis tertentu sahaja)
- 15 Muncung Tri-Aktif (jenis tertentu sahaja)
- 16 Rabung parkiran/penyimpanan
- 17 Berus sisi
- 18 Suis rocker untuk tetapan permaidani/lantai keras
- 19 Kombinasi muncung (jenis khusus sahaja)
- 20 Suis rocker untuk tetapan permaidani/lantai keras
- 21 Berus turbo mini (jenis tertentu sahaja)
- 22 Alat ceruk
- 23 Muncung kecil
- 24 Berus kecil (jenis tertentu sahaja)
- 25 Tiup teleskop dengan sambungan butang (jenis tertentu sahaja)
- 26 Klip aksesori
- 27 Tiub teleskop (jenis tertentu sahaja)
- 28 Gril penuras
- 29 Penuras boleh basuh HEPA 12
- 30 Slot peletakan
- 31 Kord sesalur kuasa dengan plag
- 32 Gegenggam
- 33 Roda putar ayun
- 34 Slot penyimpanan
- 35 Plat jenis
- 36 Roda belakang

Penting

Baca manual pengguna ini dengan berhati-hati sebelum anda menggunakan perkakas dan simpannya untuk rujukan masa depan.

Bahaya

- Jangan sekali-kali sedut air atau apa-apa cecair lain. Jangan sekali-kali sedut bahan mudah bakar dan jangan sedut abu sehingga ia telah sejuk.

Amaran:

- Periksa sama ada voltan yang ditunjukkan pada perkakas sepadan dengan voltan sesalur kuasa setempat sebelum anda menyambungkan perkakas.
- Jangan gunakan perkakas jika plag, kord sesalur kuasa atau perkakas itu sendiri rosak.
- Jika kord sesalur rosak, ia mesti digantikan oleh Philips, pusat servis yang dibenarkan oleh Philips atau pihak yang telah diluluskan bagi mengelakkan bahaya.
- Perkakas ini tidak dimaksudkan untuk digunakan oleh orang (termasuk kanak-kanak) yang kurang upaya dari segi fizikal, deria atau mental, atau kurang berpengalaman dan pengetahuan, kecuali mereka diawasi atau diberi arahan berkenaan penggunaan perkakas ini oleh orang yang bertanggungjawab atas keselamatan mereka.
- Kanak-kanak hendaklah diselia untuk memastikan mereka tidak bermain dengan perkakas ini.
- Jangan halakan hos, tiub atau sebarang aksesori lain pada mata atau telinga dan jangan letakkannya di dalam mulut anda apabila ia telah disambungkan kepada pembersih vakum dan pembersih vakum tersebut dihidupkan.

Awas

- Apabila anda menggunakan pembersih vakum untuk memvakum abu, pasir halus, kapur, habuk simen dan bahan yang serupa, liang beg habuk menjadi tersumbat. Akibat daripada itu, penunjuk beg habuk penuh akan menandakan bahawa beg telah penuh. Gantikan beg habuk pakai buang atau buang kandungan dalam beg habuk boleh guna semula, walaupun ia masih belum penuh (lihat bab 'Menggantikan/mengosongkan beg habuk').
- Jangan gunakan perkakas tanpa penuras perlindungan motor. Ini boleh merosakkan motor dan memendekkan hayat perkakas.
- Gunakan hanya beg habuk sintetik™ s-beg Philips atau beg habuk boleh guna semula yang dibekalkan (sesetengah negara sahaja).

Medan Elektro Magnet (EMF)

Perkakas Philips ini mematuhi semua piawai yang berhubung dengan medan elektromagnet (EMF). Jika dikendalikan dengan betul dan mematuhi arahan dalam manual pengguna ini, perkakas selamat untuk digunakan menurut bukti saintifik yang boleh didapati pada masa ini.

Sebelum penggunaan pertama

- 1 Keluarkan perkakas dan aksesori daripada kotak.
- 2 Tanggalkan sebarang pelekat, kerajang atau plastik pelindung daripada perkakas.

Bersedia untuk menggunakannya

Menyambung hos

- 1 Untuk menyambungkan hos, tolak dengan kukuh ke dalam perkakas ('klik'). Pastikan ruang dalam penyambung hos benar-benar muat pada unjuran pada badan perkakas (Gamb. 2).
- 2 Untuk mencabut hos, tekan butang (1) dan tarik keluar hos daripada perkakas (2) (Gamb. 3).

Menyambung tiub teleskop

- 1 Untuk menyambung tiub teleskop kepada gegenggam:
 - Tiub teleskop dengan penyambung kon (jenis tertentu sahaja): Masukkan gegenggam ke dalam tiub teleskop dan putarkan sedikit (Gamb. 4).
 - Tiub teleskop dengan sambungan butang (jenis tertentu sahaja): Tekan butang pengunci yang muatan spring pada gegenggam dan masukkan gegenggam ke dalam tiub teleskop. Muatkan butang kunci muatan spring ke dalam bukaan di dalam tiub ('klik') (Gamb. 5).
- 2 Untuk mencabut tiub teleskop daripada gegenggam:

- Tiub teleskop dengan penyambung kon (jenis tertentu sahaja): Tarik keluar gegenggam daripada tiub teleskop sambil memutarannya sedikit.
- Tiub teleskop dengan sambungan butang (jenis tertentu sahaja): Tekan butang kunci muatan spring dan tarik keluar gegenggam daripada tiub.

3 Laraskan tiub teleskop kepada panjang yang paling selesa semasa memvakum. (Gamb. 6)

Pegang simpai dengan sebelah tangan dan tarik bahagian tiub di atas simpai arah ke atas atau tolak ke bawah dengan tangan yang sebelah lagi.

Menyambung aksesori

1 Untuk menyambung tiub kepada salah satu aksesori: (Gamb. 7)

- Tiub teleskop dengan sambungan kon (jenis tertentu sahaja): Masukkan tiub teleskop ke dalam aksesori sambil memutarannya sedikit.
- Tiub teleskop dengan sambungan butang (jenis tertentu sahaja): Tekan butang kunci muatan spring pada tiub teleskop dan masukkan tiub ke dalam aksesori. Muatkan butang kunci muatan spring ke dalam bukaan di dalam aksesori ('klik').

2 Untuk mencabut tiub teleskop daripada salah satu aksesori:

- Tiub teleskop dengan sambungan kon (jenis tertentu sahaja): Tarik keluar tiub teleskop daripada aksesori sambil memutarannya sedikit.
- Tiub teleskop dengan sambungan butang (jenis tertentu sahaja): Tekan butang kunci muatan spring dan tarik tiub keluar daripada aksesori.

Petua: Muncung kecil, alat ceruk dan berus kecil (jenis tertentu sahaja) boleh juga disambungkan kepada gegenggam hos.

Klip aksesori

- 1** Masukkan alat ceruk dan muncung kecil ke dalam klip.
- 2** Detapkan klip aksesori pada tiub (Gamb. 8).
- 3** Tarik klip aksesori daripada tiub untuk mengeluarkannya.

Muncung Tri-Aktif (jenis tertentu sahaja)

Muncung Tri-Aktif adalah muncung serba guna untuk permaidani dan lantai keras.

- Berus sisi menangkap lebih banyak habuk dan kotoran di sisi muncung dan membolehkan anda membersihkan dengan lebih baik di sepanjang perabot dan halangan lain (Gamb. 9).
- Pembukaan di hadapan muncung membolehkan anda menyedut partikel yang lebih besar (Gamb. 10).

1 Gunakan tetapan lantai keras untuk membersihkan lantai keras (contohnya lantai jubin, parket, lantai berlaminasi dan berlinoleum): tolak suis rocker yang terletak di atas muncung dengan kaki anda untuk mengeluarkan jalur berus daripada petaknya. Pada masa yang sama, roda diangkat untuk mengelak daripada tercalar dan untuk meningkatkan kebolehkendalian (Gamb. 11).

2 Gunakan tetapan permaidani untuk membersihkan permaidani: tolak suis rocker sekali lagi untuk menghilangkan jalur berus supaya masuk ke dalam petak muncung. Roda diturunkan secara automatik (Gamb. 12).

Kombinasi muncung (jenis tertentu sahaja)

Kombinasi muncung boleh digunakan sama ada pada permaidani atau lantai keras.

- 1** Untuk membersihkan lantai keras, tolak suis rocker di atas muncung dengan kaki anda (Gamb. 13).
- ▶ Jalur berus untuk membersihkan lantai keras keluar daripada petak muncung.

- 2 Untuk membersihkan permaidani, tolak suis rocker sekali lagi (Gamb. 14).
 - ▶ Jalur berus hilang ke dalam petak muncung.

Muncung lantai keras (jenis tertentu sahaja)

- Muncung lantai keras direka untuk membersihkan lantai keras dengan lembut (Gamb. 15).

Berus turbo mini (jenis tertentu sahaja)

Berus turbo mini direka khas untuk mengutip dengan berkesan rambut haiwan dan bulu daripada perabot dan tilam. Berus unik di dalam berus turbo mini meleraikan rambut daripada fabrik. Kemudian, rambut disedut oleh pembersih vakum.

Berus turbo mini boleh dipasang pada gegenggam hos atau pada tiub teleskop.

- 1 Untuk memasang berus turbo mini, masukkan ke dalam gegenggam atau tiub teleskop dan putarkan sedikit.
- 2 Untuk menanggalkan berus turbo mini, tarik ia keluar daripada gegenggam atau tiub teleskop sambil memutarannya sedikit.

Menggunakan perkakas

- 1 Tarik kord keluar daripada perkakas dan masukkan plag sesalur kuasa ke dalam soket dinding.
- 2 Tekan butang hidup/mati di atas perkakas untuk menghidupkan perkakas (Gamb. 16).

Petua: Untuk mengelakkan daripada membengkokkan tulang belakang anda, tekan butang hidup/mati dengan kaki anda.

- 3 Jika anda hendak memarkirkan tiub sebentar semasa menggunakan pembersih vakum, masukkan rabung pada muncung ke dalam slot parkiran (Gamb. 17).
- 4 Untuk memastikan peletakan tiub teleskop yang stabil, laraskan tiub supaya menjadi paling pendek.
- 5 Untuk mematikan perkakas, tekan butang hidup/mati di atas perkakas.

Melaraskan kuasa sedutan

- 1 Semasa pembersihan vakum, anda boleh melaraskan kuasa sedutan dengan roda pemilihan di atas perkakas (Gamb. 18).
 - Gunakan kuasa sedutan maksimum (+) untuk memvakum permaidani yang sangat kotor dan lantai keras.
 - Gunakan kuasa sedutan minimum (-) untuk memvakum langsir, alas meja dll.
- 2 Jenis tertentu sahaja: Anda boleh juga melaraskan kuasa sedutan dengan gelang sar kuasa sedutan pada gegenggam (Gamb. 19).

Penyimpanan

- 1 Matikan perkakas dan keluarkan plag sesalur kuasa daripada soket dinding.
- 2 Tekan butang gulung semula kord untuk menggulung kord (Gamb. 20).
- 3 Jenis tertentu sahaja: Sentiasa letakkan muncung Tri-Aktif berada dalam tetapan permaidani apabila anda menyimpannya. Ini mengelakkan berus sisi daripada menjadi bengkok (Gamb. 12).
- 4 Tegakkan perkakas. Untuk memasang muncung pada perkakas, masukkan rabung pada muncung ke dalam slot penyimpanan (Gamb. 21).

Untuk memastikan penyimpanan tiub teleskop yang stabil, laraskan tiub supaya menjadi paling pendek.

Menggantikan/mengosongkan beg habuk

Sentiasa cabutkan plag perkakas sebelum anda menggantikan beg habuk pakai buang atau mengosongkan beg habuk boleh guna semula.

Menggantikan beg habuk pakai buang

- Gantikan beg habuk sebaik sahaja penunjuk beg habuk penuh bertukar warna secara kekal, iaitu walaupun semasa muncung tidak diletakkan di atas lantai (Gamb. 22).

1 Tarik penutup ke atas untuk membukanya (Gamb. 23).

2 Angkat pemegang beg habuk keluar daripada perkakas (Gamb. 24).

Pastikan anda memegang beg habuk secara menegak apabila anda mengangkatnya keluar daripada perkakas.

3 Tarik tag kadbod untuk mengeluarkan beg habuk yang penuh daripada pemegang (Gamb. 25).

▶ Apabila anda berbuat demikian, beg habuk dikedapkan secara automatik.

4 Luncurkan bahagian hadapan kadbod beg habuk yang baru ke dalam dua alur pemegang beg habuk sejauh yang mungkin. (Gamb. 26)

5 Letakkan semula pemegang beg habuk ke dalam pembersih vakum (Gamb. 27).

Nota: Jika tiada beg habuk telah dimasukkan, anda tidak boleh menutupnya.

6 Tolak penutup ke bawah untuk menutupnya ('klik').

Mengosongkan beg habuk boleh guna semula (sesetengah negara sahaja)

Di sesetengah negara, pembersih vakum ini juga dibekalkan dengan satu beg habuk boleh guna semula yang boleh digunakan dan dibuang kandungannya berulang kali. Anda boleh menggunakan beg habuk boleh guna semula selain daripada beg habuk pakai buang.

Untuk mengeluarkan dan memasukkan beg habuk boleh guna semula, hanya ikut arahan dalam 'Menggantikan beg habuk pakai buang'.

Untuk mengosongkan beg habuk boleh guna semula:

1 Luncurkan klip keluar daripada beg habuk dari sisinya.

2 Goncangkan kandungannya ke dalam tong sampah.

3 Untuk menutup beg habuk, luncurkan klip semula pada pinggir bawah beg habuk.

Pembersihan dan penyelenggaraan

Sentiasa cabutkan plag sebelum anda membersihkan atau menggantikan penuras.

Membersihkan penuras perlindungan motor kekal

Bersihkan penuras perlindungan motor kekal setiap kali anda mengosongkan beg habuk boleh guna semula atau menggantikan beg habuk pakai buang.

1 Tanggalkan pemegang beg habuk bersama beg habuk sekali (Gamb. 24).

2 Tekan tab di atas pemegang penuras perlindungan motor ke bawah untuk melepaskannya (Gamb. 28).

3 Tarik bahagian atas pemegang penuras perlindungan motor ke arah anda (1) dan angkat pemegang penuras keluar daripada ruang beg habuk (2). (Gamb. 29)

4 Goncangkan penuras di atas tong sampah untuk membersihkannya.

5 Letakkan penuras yang telah dibersihkan kembali ke dalam pemegang penuras.

- 6** Muatkan dua cuping pemegang penuras di belakang rabung di bahagian bawah untuk memastikan ia muat dengan betul pada bahagian atas (1). Kemudian tekan pemegang penuras pada tempatnya ('klik') (2) (Gamb. 30).
- 7** Letakkan pemegang beg habuk bersama beg habuk kembali ke dalam perkakas dan tutup penutupnya.

Membersihkan penuras boleh basuh HEPA 12

Penuras boleh basuh HEPA 12 dapat mengeluarkan 99.5% daripada semua partikel sehingga saiz 0.0003mm daripada udara salur keluar. Ini bukan sahaja termasuk habuk rumah biasa, tetapi juga vermin mikroskopik berbahaya seperti hama habuk rumah dan kumuhannya, yang terkenal sebagai penyebab alergi respirasi.

Nota: Untuk menjamin pengekalan habuk serta prestasi pembersih vakum yang optimum, sentiasa gantikan penuras HEPA dengan penuras Philips jenis betul yang tulen (lihat bab ' Memesan aksesori'). Bersihkan penuras boleh basuh HEPA 12 setiap 6 bulan. Anda boleh membersihkan penuras boleh basuh HEPA 12 sebanyak 4 kali maksimum. Gantikan penuras setelah ia dibersihkan 4 kali.

- 1** Untuk membuka gril penuras HEPA, pegang tab dan tarik ia ke atas (Gamb. 31).
- 2** Keluarkan penuras HEPA 12 daripada perkakas (Gamb. 32).
- 3** Bilas bahagian penuras HEPA 12 yang berlisu di bawah air paip panas yang mengalir perlahan.
 - Pegang penuras supaya sisi yang berlisut menghala ke atas dan air mengalir selari dengan lisut tersebut. Pegang penuras pada suatu sudut supaya air boleh mengeluarkan kotoran yang terdapat di dalam lisut (Gamb. 33).
 - Putarkan penuras pada sudut 180° dan biarkan air mengalir pada sepanjang lisut tersebut mengikut arah yang bertentangan (Gamb. 34).
 - Teruskan proses ini sehingga penuras bersih.

Jangan bersihkan penuras boleh dibasuh dengan berus (Gamb. 35).

Nota: Pembersihan penuras tidak akan kembalikan warna asal penuras tetapi boleh mengembalikan kuasa penurasannya.

- 4** Goncangkan air pada permukaan penuras dengan perlahan-lahan. Biarkan penuras menjadi kering sekurang-kurangnya 2 jam sebelum anda memasukkannya semula ke dalam pembersih vakum.

Nota: Pastikan penuras kering sepenuhnya sebelum anda memasukkannya semula ke dalam perkakas.

- 5** Masukkan semula penuras ke dalam perkakas (Gamb. 36).

Nota: Pastikan bahawa kedua-dua cuping penuras HEPA menghala ke bawah.

- 6** Untuk menutup gril penuras HEPA, mula-mula sejajarkan bahagian atas gril dengan perkakas (1). Kemudian tekan tab ke bawah sehingga gril terkunci di tempatnya (2) ('klik') (Gamb. 37).

Membersihkan berus turbo mini

Untuk membersihkan berus di dalam berus turbo mini, ikuti langkah-langkah di bawah:

- 1** Terbalikkan berus turbo mini.
- 2** Untuk membuka kunci berus turbo mini, putarkan gelang melawan arah jam (1) dan tarik ke arah diri anda (2) (Gamb. 38).
- 3** Pisahkan kedua-dua petak (Gamb. 39).
- 4** Keluarkan rambut dan kotoran yang terbelit di sekeliling berus. (Gamb. 40)

Jangan tanggalkan berus dan bahagian-bahagian dalam berus turbo mini.

- 5 Luncurkan tiga rabung di bahagian bawah ke dalam tiga slot di bahagian atas (Gamb. 41).
- 6 Turunkan bahagian bawah ke atas bahagian atas untuk menutup berus turbo (Gamb. 42).
- 7 Untuk mengunci berus turbo mini, luncurkan gelang ke arah petak (1) dan putarkan mengikut arah jam untuk memasangkannya (2) (Gamb. 43).

Memesan aksesori

Untuk membeli beg habuk, penuras atau aksesori lain untuk perkakas ini, sila kunjungi www.philips.com, rujuk kepada risalah jaminan di seluruh dunia atau hubungi Pusat Layanan Pelanggan Philips di negara anda.

Memesan beg habuk

- Beg habuk sintetik s-beg Philips Classic™ boleh didapati di bawah jenis nombor FC8021.
- Beg habuk sintetik s-beg Philips Clinic™ yang tinggi penurasan boleh didapati di bawah jenis nombor FC8022.
- Beg habuk sintetik s-beg Philips Anti-bau™ boleh didapati di bawah jenis nombor FC8023.
- Beg habuk boleh guna semula (sesetengah negara sahaja) boleh didapati di bawah nombor kod 4322 004 93370.

Nota: Sila kunjungi www.s-bag.com untuk mendapatkan maklumat lanjut mengenai s-beg.

Memesan penuras

- Penuras boleh basuh HEPA 12 boleh didapati di bawah nombor jenis FC8044.

Alam sekitar

- Jangan buang perkakas ke dalam tong sampah rumah apabila sampai akhir hayatnya, tetapi bawanya ke pusat pungutan rasmi untuk dikitar semula. Dengan melakukan sedemikian anda akan membantu memelihara alam sekitar (Gamb. 44).

Jaminan dan servis

Jika anda memerlukan perkhidmatan atau maklumat atau jika anda menghadapi masalah, sila lawati laman web Philips di www.philips.com atau hubungi Pusat Layanan Pelanggan Philips di negara anda (anda boleh mendapatkan nombor telefonnya di dalam risalah jaminan sedunia). Jika tiada Pusat Layanan Pelanggan di negara anda, hubungi wakil pengedar Philips tempatan anda.

Menyelesaikan masalah

Bab ini meringkaskan masalah yang paling kerap berlaku yang mungkin anda hadapi dengan perkakas ini. Jika anda tidak dapat menyelesaikannya dengan maklumat di bawah, sila hubungi Pusat Layanan Pelanggan di negara anda.

1 Kuasa sedutan tidak mencukupi.

A Periksa sama ada beg habuk penuh.

Jika perlu, gantikan beg habuk pakai buang atau kosongkan beg habuk boleh guna semula (sesetengah negara sahaja).

B Periksa sama ada penuras harus dibersihkan atau diganti.

Jika perlu, bersihkan atau gantikan penuras.

C Periksa sama ada roda pemilihan kuasa sedutan berada pada kedudukan maksimum.

D Periksa sama ada muncung, tiub atau hos tersumbat.

- Untuk mengeluarkan sumbatan, cabut item yang tersumbat dan sambungkannya (sejauh yang boleh) secara terbalik. Hidupkan pembersih vakum untuk memaksa udara melalui item tersumbat tersebut dalam arah yang bertentangan (Gamb. 45).

2 Jenis tertentu sahaja: rambut terbelit di sekeliling berus di dalam berus turbo mini.

A Bersihkan berus turbo mini. Lihat bab 'Pembersihan', seksyen 'Membersihkan berus turbo mini'. (Gamb. 46)

บทนำ

ขอแสดงความยินดีที่คุณสั่งซื้อและยินดีต้อนรับสู่ผลิตภัณฑ์ของ Philips! เพื่อให้คุณได้รับประโยชน์อย่างเต็มที่จากบริการที่ Philips มอบให้ โปรดลงทะเบียนผลิตภัณฑ์ของคุณที่ www.philips.com/welcome

ส่วนประกอบ (รูปที่ 1)

- 1 ที่ครอบ
- 2 แท็บคลายล็อคฝาครอบ
- 3 แผ่นกรองป้องกันมอเตอร์
- 4 ที่ใส่ถุงเก็บฝุ่น
- 5 ถุงเก็บฝุ่น
- 6 ช่องต่อท่อดูดฝุ่น
- 7 สัญลักษณ์ไฟแสดงเมื่อถุงเก็บฝุ่นเต็ม
- 8 ด้ามจับด้านบน
- 9 ปุ่มตั้งค่าความแรงในการดูดฝุ่น
- 10 ปุ่มเปิด/ปิด
- 11 ปุ่มรีเซ็ตสายไฟ
- 12 ด้ามจับพร้อมท่อดูดฝุ่น (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น)
- 13 ตัวเลื่อนควบคุมพลังดูด (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น)
- 14 หัวดูดสำหรับพื้นที่มีลักษณะแข็ง (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น)
- 15 หัวดูด Tri-Active (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น)
- 16 สันสำหรับพับเก็บ
- 17 แปรงด้านข้าง
- 18 สวิตช์โยกสำหรับปรับตั้งค่าดูดพร้อมพื้นแข็ง
- 19 หัวดูดแบบผสม (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น)
- 20 สวิตช์โยกสำหรับปรับตั้งค่าดูดพร้อมพื้นแข็ง
- 21 แปรงหลังเทอร์โบขนาดเล็ก (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น)
- 22 หัวดูดชอกชอน
- 23 หัวดูดขนาดเล็ก
- 24 แปรงขนาดเล็ก (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น)
- 25 ท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้พร้อมการเชื่อมต่อปุ่ม (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น)
- 26 ที่หนีบอุปกรณ์เสริม
- 27 ท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้ (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น)
- 28 ตะแกรงแผ่นกรอง
- 29 แผ่นกรอง HEPA 12 ชนิดล้างทำความสะอาดได้
- 30 ช่องใส่ท่อ
- 31 สายไฟพร้อมปลั๊ก
- 32 ด้ามจับ
- 33 ล้อแบบลูกกลิ้ง
- 34 ช่องสำหรับจัดเก็บ
- 35 ประเภทแผ่นความร้อน
- 36 ล้อหลัง

ข้อควรจำ

ควรอ่านคู่มืออย่างละเอียดก่อนใช้งานและเก็บไว้เพื่อใช้อ้างอิงในครั้งต่อไป

อันตราย

- ห้ามดูดน้ำ, ของเหลวชนิดอื่นๆ หรือวัตถุไวไฟ หากต้องการดูดชิ้นผ้า ควรรอให้ชิ้นผ้าเย็นตัวลงก่อนเสมอ

คำเตือน

- ก่อนใช้งานโปรดตรวจสอบแรงดันไฟที่ระบุบนผลิตภัณฑ์ว่าตรงกับแรงดันไฟที่ใช้ภายในบ้านหรือไม่
- ห้ามใช้เครื่อง หากปลั๊กไฟ สายไฟ หรือตัวเครื่องเกิดการชำรุด
- หากสายไฟชำรุด ควรนำไปเปลี่ยนที่บริษัทฟิลิปส์ หรือศูนย์บริการที่ได้รับอนุญาตจากฟิลิปส์ หรือบุคคลที่ผ่านการอบรมจากฟิลิปส์ดำเนินการเปลี่ยนให้ เพื่อหลีกเลี่ยงอันตรายที่อาจเกิดขึ้นได้

36 ภาษาไทย

- ไม่ควรให้บุคคล (รวมทั้งเด็กเล็ก) ที่มีสภาพร่างกายไม่แข็งแรงหรือสภาพจิตใจไม่ปกติ หรือขาดประสบการณ์และความรู้ความเข้าใจ นำอุปกรณ์นี้ไปใช้งาน เว้นแต่จะอยู่ในการควบคุมดูแลหรือได้รับคำแนะนำในการใช้งานโดยผู้รับผิดชอบในด้านความปลอดภัย
- เด็กเล็กควรได้รับการดูแลเพื่อป้องกันไม่ให้เด็กนำอุปกรณ์นี้ไปเล่น
- ห้ามทำอันตรายต่อผู้ดูแล, ท่อดูดฝุ่น หรืออุปกรณ์เสริมอื่นใดไปทางตาหรือหู หรือนำไปสูดดม เมื่อต้องเข้ากันกับเครื่องดูดฝุ่นและเปิดใช้งาน

ข้อควรระวัง

- เมื่อคุณใช้เครื่องดูดฝุ่นเพื่อตัดชิ้นไม้, ทรายละเอียด, ปูนขาว, ผงซีเมนต์ และสารอื่นๆ ที่คล้ายกัน ฝุ่นของเครื่องดูดฝุ่น จะเกิดการอุดตัน ส่งผลให้ไฟแสดงดงกับฝุ่นเต็มติดสว่างเพื่อแสดงให้ทราบว่าดงกับฝุ่นเต็ม ให้เปลี่ยนดงกับฝุ่นหรือเทฝุ่นออกจากดงกับฝุ่นแบบนาลงมาใช้ใหม่ได้ แม้ว่า จะยังไม่เต็มก็ตาม (ดูที่หัวข้อ "การเปลี่ยนดงกับฝุ่น")
- ห้ามใช้งานเครื่องดูดฝุ่นที่ไม่มีแผ่นกรองป้องกันมอเตอร์ เพราะอาจทำให้มอเตอร์ชำรุดเสียหายและอายุการใช้งานของเครื่องสั้นลง
- ให้ใช้เฉพาะดงกับฝุ่น Philips s-bag™ เท่านั้นจากเส้นใยสังเคราะห์หรือดงกับฝุ่นที่นำกลับมาใช้ใหม่ได้ที่ดีที่สุด (เฉพาะบางประเทศเท่านั้น)

Electromagnetic fields (EMF)

ผลิตภัณฑ์ของ Philips ได้มาตรฐานด้านคลื่นแม่เหล็กไฟฟ้า (EMF) หากมีการใช้งานอย่างเหมาะสมและสอดคล้องกับคำแนะนำในคู่มือนี้ คุณสามารถใช้ผลิตภัณฑ์ได้อย่างปลอดภัยตามข้อพิสูจน์ทางวิทยาศาสตร์ในปัจจุบัน

ก่อนใช้งานครั้งแรก

- 1 นำเครื่อง และอุปกรณ์เสริมออกมาจากกล่อง
- 2 ลอกสติกเกอร์, แผ่นฟอยล์ป้องกันหรือพลาสติกที่หุ้มเครื่องออก

การเตรียมตัวก่อนใช้งาน

เชื่อมต่อท่อยาง

- 1 ในการเชื่อมต่อยาง ให้ประกอบท่อยางเข้ากับเครื่องให้แน่น (เสียงดังคลิก) ตรวจสอบให้แน่ใจว่าส่วนเว้าภายในท่อยางเชื่อมต่ออย่างลงตัวพอดีกับตัวเชื่อมต่อแบบล็อกหัวตัวเครื่อง (รูปที่ 2)
- 2 ในการถอดท่อยางออก ให้กดปุ่ม (1) และดึงท่อยางออกจากเครื่อง (2) (รูปที่ 3)

เชื่อมต่อท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้

- 1 ในการต่อท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้เข้ากับด้ามจับ:
 - ท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้พร้อมการเชื่อมต่อรูปทรงกรวยกลม (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น): ให้สอดด้ามจับเข้าไปในท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้แล้วหมุนเล็กน้อย (รูปที่ 4)
 - ท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้พร้อมการเชื่อมต่อปุ่ม (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น): ให้กดปุ่มล็อกแบบสปริงบนด้ามจับแล้วสอดด้ามจับเข้าไปในท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้ กดปุ่มล็อกแบบสปริงให้แน่นเข้ากับช่องเปิดของท่อดูดฝุ่น (เสียงดังคลิก) (รูปที่ 5)

- 2 ในการถอดท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้ออกจากด้ามจับ:

- ท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้พร้อมการเชื่อมต่อรูปทรงกรวยกลม (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น): ให้ดึงด้ามจับออกจากท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้พร้อมกับหมุนเล็กน้อย
- ท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้พร้อมการเชื่อมต่อปุ่ม (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น): ให้กดปุ่มล็อกแบบสปริงและดึงด้ามจับออกจากท่อดูดฝุ่น

- 3 ปรับความยาวของท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้ตามขนาดที่ต้องการในขณะที่ทำความสะอาดเพื่อความสะอาดสบาย (รูปที่ 6)

ใช้มือข้างหนึ่งถือปลอกหุ้มแล้วดึงท่อดูดฝุ่นที่อยู่เหนือปลอกหุ้มขึ้น หรือดึงลงไปด้วยมืออีกข้างหนึ่ง

เชื่อมต่ออุปกรณ์เสริม

- 1 ในการเชื่อมต่อท่อดูดฝุ่นเข้ากับอุปกรณ์เสริมชิ้นใดชิ้นหนึ่ง (รูปที่ 7)
 - ท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้พร้อมการเชื่อมต่อรูปทรงกรวยกลม (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น): ให้สอดท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้เข้ากับอุปกรณ์เสริมพร้อมกับหมุนเล็กน้อย
 - ท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้พร้อมการเชื่อมต่อปุ่ม (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น): ให้กดปุ่มล็อกแบบสปริงบนท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้แล้วสอดท่อดูดฝุ่นเข้าไปในอุปกรณ์เสริม กดปุ่มล็อกแบบสปริงให้แน่นเข้ากับช่องเปิดของอุปกรณ์เสริม (เสียงดังคลิก)

- 2 ในการถอดท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้ออกจากอุปกรณ์เสริมชิ้นใดชิ้นหนึ่ง:

- ท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้พร้อมการเชื่อมต่อรูปทรงกรวยกลม (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น): ให้ดึงท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้ออกจากอุปกรณ์เสริมพร้อมกับหมุนเล็กน้อย
- ท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้พร้อมการเชื่อมต่อปุ่ม (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น): ให้กดปุ่มล็อกแบบสปริงและดึงท่อดูดฝุ่นออกจากอุปกรณ์เสริม

เคล็ดลับ: หัวดูดขนาดเล็ก หัวดูดชอกซอนและแปรงขนาดเล็ก (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น) สามารถเชื่อมต่อกับด้ามจับของท่อยางได้

ที่หนีบอุปกรณ์เสริม

- 1 สวมหัวดูดชอกซอนและหัวดูดขนาดเล็กเข้ากับที่หนีบ
- 2 สวมที่หนีบอุปกรณ์เสริมเข้ากับท่อ (รูปที่ 8)
- 3 การปลดที่หนีบ ให้ดึงที่หนีบอุปกรณ์เสริมออกจากท่อดูดฝุ่น

หัวดูด Tri-Active (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น)

หัวดูด Tri-Active เป็นหัวดูดอเนกประสงค์สำหรับดูดพรมและพื้นแข็ง

- แปรงด้านข้างจะดูดฝุ่นและสิ่งสกปรกที่ด้านข้างของหัวดูด และให้ดูดบริเวณเฟอร์นิเจอร์และสิ่งกีดขวางอื่นๆ ได้ดีขึ้น (รูปที่ 9)
- ช่องที่ด้านหน้าของหัวดูดจะช่วยในการดูดฝุ่นที่มีขนาดใหญ่ได้ดียิ่งขึ้น (รูปที่ 10)

- 1 ใช้การตั้งค่าสำหรับดูดบนพื้นแข็งในการทำความสะอาดพื้นแข็ง (เช่น พื้นกระเบื้อง ปาร์เก้ ลามิเนต และเสื่อน้ำมัน): ดันสวิตช์โยกด้านบนสุดของหัวดูดด้วยเท้าเพื่อให้แถบขนแปรงออกมาจากหัวดูด ในขณะที่เดียวกัน ล้อจะถูกยกขึ้นเพื่อป้องกันการขีดข่วน และเพิ่มความคล่องตัว (รูปที่ 11)
- 2 ใช้การตั้งค่าสำหรับดูดพรมในการทำความสะอาดพรม: ดันสวิตช์โยกอีกครั้งเพื่อให้แถบขนแปรงกลับเข้าไปในหัวดูด ล้อจะลดต่ำลงอัตโนมัติ (รูปที่ 12)

หัวดูดแบบผสม (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น)

สามารถใช้หัวดูดแบบผสมกับพรมหรือพื้นที่มีลักษณะแข็งได้

- 1 ในการทำความสะอาดพื้นแข็ง ให้ใช้เท้าดันสวิตช์โยกที่อยู่ด้านบนของหัวดูด (รูปที่ 13)
 - ▶ แถบขนแปรงทำความสะอาดพื้นแข็งจะยื่นออกมาจากหัวดูด
- 2 ในการทำความสะอาดพรม ให้ใช้เท้าดันสวิตช์โยกอีกครั้งหนึ่ง (รูปที่ 14)
 - ▶ แถบขนแปรงจะกลับเข้าไปอยู่ในช่องหัวดูด

หัวดูดสำหรับพื้นที่มีลักษณะแข็ง (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น)

- หัวดูดสำหรับพื้นที่มีลักษณะแข็งออกแบบมาเพื่อทำความสะอาดพื้นแข็งอย่างอ่อนโยน (รูปที่ 15)

แปรงพลังเทอร์โบขนาดเล็ก (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น)

แปรงพลังเทอร์โบขนาดเล็กได้รับการออกแบบเป็นพิเศษสำหรับกำจัดขนสัตว์และเส้นใยจากเฟอร์นิเจอร์และที่นอน แปรงที่อยู่ภายในแปรงพลังเทอร์โบขนาดเล็กจะดึงสิ่งสกปรกออกจากเนื้อผ้า จากนั้นเครื่องดูดฝุ่นจะดูดเส้นผมอีกครั้ง

แปรงพลังเทอร์โบขนาดเล็กสามารถเชื่อมต่อกับด้ามจับของท่อวาง หรือด้ามจับท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้

- 1 ในการประกอบแปรงพลังเทอร์โบขนาดเล็ก ให้สวมแปรงไปในด้ามจับหรือท่อดูดชนิดปรับระดับได้แล้วหมุนเล็กน้อย
- 2 ในการถอดแปรงพลังเทอร์โบขนาดเล็ก ให้ดึงแปรงออกจากด้ามจับ หรือท่อดูดชนิดปรับระดับได้พร้อมกับหมุนเล็กน้อย

การใช้งาน

- 1 ดึงสายออกจากเครื่องแล้วเสียบปลั๊กเข้ากับเต้าเสียบไฟ
- 2 กดปุ่มเปิด/ปิดที่อยู่ด้านบนของเครื่องเพื่อเปิดสวิตช์เครื่อง (รูปที่ 16)

เคล็ดลับ: เพื่อหลีกเลี่ยงการกัมหลัง ให้กดปุ่มเปิด/ปิดด้วยเท้า

- 3 หากคุณต้องการพักท่อดูดฝุ่นชั่วคราวในระหว่างการดูดฝุ่นทำความสะอาด ให้เสียบหัวดูดไว้ในช่องเก็บ (รูปที่ 17)
- 4 เพื่อพักท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้ โดยไม่เลื่อนหลุด ให้ปรับความยาวท่อดูดให้สั้นที่สุด
- 5 ในการเปิดสวิตช์เครื่อง ให้กดปุ่มเปิด/ปิดที่อยู่ด้านบนของเครื่อง

การปรับความแรงในการดูดฝุ่น

- 1 ในระหว่างการดูดฝุ่นทำความสะอาด คุณสามารถปรับความแรงในการดูดฝุ่นด้วยเป็นหมุน ที่อยู่ด้านบนของเครื่อง (รูปที่ 18)
 - ใช้พลังดูดสูงสุด (+) หากต้องการดูดฝุ่นบนพรมและพื้นแข็งที่สกปรกมาก
 - ใช้พลังดูดต่ำสุด (-) หากต้องการดูดฝุ่นบนผ้าปูที่นอน ผ้าปูโต๊ะ ฯลฯ
- 2 เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น: คุณสามารถปรับพลังดูดด้วยปุ่มปรับพลังดูดบนด้ามจับได้ (รูปที่ 19)

การจัดเก็บ

- 1 ปิดเครื่อง แล้วถอดปลั๊กไฟออกจากตัวรับ
- 2 กดปุ่มม้วนสายไฟเพื่อม้วนสายไฟกลับ (รูปที่ 20)
- 3 เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น: ให้ดึงหัวดูด Tri-Active ไว้ที่การดูดพรมเสมอเมื่อคุณจัดเก็บ เพื่อป้องกันไม่ให้ขนแปรงด้านข้างงอ (รูปที่ 12)
- 4 วางเครื่องดูดฝุ่นในแนวตั้ง เพื่อยึดหัวดูดเข้ากับเครื่อง เสียบแถบยึดบนหัวดูดเข้ากับช่องเก็บ (รูปที่ 21)
เพื่อพักท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้โดยไม่เลื่อนหลุด ให้ปรับความยาวท่อดูดให้สั้นที่สุด

การเปลี่ยนถุงเก็บฝุ่น

ถอดปลั๊กไฟออกทุกครั้งก่อนที่คุณจะเปลี่ยนถุงเก็บฝุ่นแบบใช้แล้วทิ้งหรือเทฝุ่นออกจากถุงเก็บฝุ่นแบบนำกลับมาใช้ใหม่ได้

การเปลี่ยนถุงเก็บฝุ่นแบบใช้แล้วทิ้ง

- เปลี่ยนถุงเก็บฝุ่นทันทีที่สัญญาณไฟแสดงถุงเก็บฝุ่นเต็มเปลี่ยนสีอย่างถาวร ถึงแม้ว่าจะไม่ได้วางหัวดูดไว้บนพื้นก็ตาม (รูปที่ 22)

- 1 เปิดฝาคอครอบโดยค่อยๆ ยกฝาคอครอบขึ้น (รูปที่ 23)
- 2 ดึงที่ใส่ถุงเก็บฝุ่นออกจากเครื่องดูดฝุ่น (รูปที่ 24)

เมื่อยกถุงออกจากเครื่องดูดฝุ่น ให้ถือถุงเก็บฝุ่นในลักษณะตั้งขึ้นเสมอ

- 3 ดึงแถบกระดาษแข็งขึ้น เพื่อดึงถุงเก็บฝุ่นที่เต็มออกจากที่ใส่ถุง (รูปที่ 25)
▶ ถุงเก็บฝุ่นจะถูกปิดผนึกโดยอัตโนมัติ
- 4 เลื่อนกระดาษแข็งด้านหน้าของถุงเก็บฝุ่นไปใหม่ลงในร่องของที่ใส่ถุง (รูปที่ 26)
- 5 วางที่ใส่ถุงเก็บฝุ่นกลับลงไปไว้ในเครื่องดูดฝุ่น (รูปที่ 27)

หมายเหตุ: หากยังไม่ได้ใส่ถุงเก็บฝุ่นลงในเครื่อง คุณจะไม่สามารถปิดฝาคอครอบได้

- 6 กดลงที่ฝาคอครอบเพื่อปิด (เสียงดังคลิก)

เทฝุ่นออกจากถุงเก็บฝุ่นแบบนำกลับมาใช้ใหม่ได้ (เฉพาะบางประเทศเท่านั้น)

ในบางประเทศ เครื่องดูดฝุ่นรุ่นนี้จะมีถุงเก็บฝุ่นแบบนำกลับมาใช้ใหม่ได้ใหม่ด้วย ซึ่งสามารถเทฝุ่นทิ้งและนำกลับมาใช้ซ้ำใหม่ได้ คุณสามารถใช้ถุงเก็บฝุ่นแบบนำกลับมาใช้ใหม่แทนถุงแบบใช้แล้วทิ้งได้

ในการถอดและใส่ถุงเก็บฝุ่นแบบนำกลับมาใช้ใหม่ได้ ให้ทำตามขั้นตอน "การเปลี่ยนถุงเก็บฝุ่นแบบใช้แล้วทิ้ง" เทฝุ่นออกจากถุงเก็บฝุ่นแบบนำกลับมาใช้ใหม่ได้:

- 1 ค่อยๆ เลื่อนคลิปกองทางด้านข้างของถุงเก็บฝุ่น
- 2 เขย่าฝุ่นสิ่งสกปรกลงในถังขยะ
- 3 ในการปิดถุงเก็บฝุ่น ให้เลื่อนคลิปกึ่งด้านล่างของถุงเก็บฝุ่นกลับเข้าที่

การทำความสะอาดและการบำรุงรักษา

ถอดปลั๊กไฟออกทุกครั้ง ก่อนที่คุณจะทำความสะอาด เปลี่ยนแผ่นกรอง

การทำความสะอาดแผ่นกรองป้องกันมอเตอร์แบบถาวร

* การทำความสะอาดแผ่นกรองชนิดป้องกันมอเตอร์ทุกครั้งที่คุณเทฝุ่นออกจากถุงเก็บฝุ่นหรือเปลี่ยนถุงเก็บฝุ่นแบบใช้แล้วทิ้ง

- 1 ดึงที่ใส่พร้อมถุงเก็บฝุ่นออก (รูปที่ 24)
- 2 กดที่แท็บด้านบนของแผ่นกรองป้องกันมอเตอร์ กดลงเพื่อคลายแผ่นกรอง (รูปที่ 28)
- 3 ดึงด้านบนสุด ของที่ใส่แผ่นกรองป้องกันมอเตอร์ขึ้นมา (1) และยกที่ใส่แผ่นกรองออกจากช่องถุงเก็บฝุ่น (2) (รูปที่ 29)
- 4 เขย่าแผ่นกรองเพื่อให้ฝุ่นสิ่งสกปรกที่ติดอยู่หลุดออก
- 5 วางแผ่นกรองที่สะอาดแล้วกลับเข้าไปในที่ใส่แผ่นกรอง

6 ใส่ทั้งสองอันของที่ใส่แผ่นกรองที่ด้านหลังของสันด้านล่างเพื่อให้แน่ใจว่ามันใส่ได้แน่นหนาที่ด้านบน (1) จากนั้นกดที่ใส่แผ่นกรองกลับเข้าที่เก็บ (เสียงดัง 'คลิก') (2) (รูปที่ 30)

7 วางที่ใส่พร้อมถุงเก็บฝุ่นกลับลงในเครื่องและปิดฝาครอบ

ทำความสะอาดแผ่นกรอง HEPA 12 ชนิดล้างทำความสะอาดได้

แผ่นกรอง HEPA 12 แบบล้างทำความสะอาดได้ สามารถขจัดอนุภาคซึ่งมีขนาดเล็กถึง 0.0003 มม. ที่อยู่ในอากาศออกได้ถึง 99.5% ไม่เฉพาะฝุ่นผงภายในบ้านเท่านั้น แต่รวมถึงสิ่งมีชีวิตขนาดเล็กต่างๆ เช่น หนัดไร และ สิ่งสกปรกต่างๆ ที่ทราบกันดีว่าเป็นสาเหตุของโรคภูมิแพ้ของระบบทางเดินหายใจ

หมายเหตุ: เพื่อการรับประกัน ในประสิทธิภาพการดักฝุ่นและประสิทธิภาพของเครื่องดูดฝุ่น ให้เปลี่ยนแผ่นกรอง HEPA ด้วยแผ่นกรอง Philips ที่เหมาะสมกับรุ่น (ดูที่บท 'การสั่งซื้ออุปกรณ์เสริม')

ทำความสะอาดแผ่นกรอง HEPA 12 แบบล้างทำความสะอาดได้ทุก 6 เดือน โดยคุณทำความสะอาดแผ่นกรอง HEPA 12 แบบล้างทำความสะอาดได้ได้ถึง 4 ครั้งหลังจากล้างครบ 4 ครั้งแล้วจะต้องเปลี่ยนแผ่นกรองใหม่

1 ในการเปิดตะแกรงแผ่นกรอง HEPA ให้จับแถบแล้วดึงขึ้น (รูปที่ 31)

2 ดึงแผ่นกรอง HEPA 12 ออกจากตัวเครื่อง (รูปที่ 32)

3 ล้างแผ่นกรอง HEPA 12 ด้านที่เป็นรอยจับใต้น้ำร้อนที่ไหลช้าๆ

- ถือแผ่นกรองโดยหยาด้านที่เป็นรอยจับขึ้นและปล่อยให้ น้ำไหลผ่านในแนวร่องของรอยจับ โดยถือแผ่นกรองเอียงเป็นมุมเพื่อให้น้ำไหลชำระสิ่งสกปรกที่อยู่ด้านในของรอยจับออกไปได้ (รูปที่ 33)
- หันแผ่นกรองกลับด้าน 180° และปล่อยให้ น้ำไหลผ่านในแนวร่องของรอยจับในทิศทางตรงกันข้ามกับครั้งแรก (รูปที่ 34)
- ทำซ้ำไปเรื่อยๆ จนกระทั่งแผ่นกรองสะอาด

ห้ามใช้แปรงขัดถูทำความสะอาดแผ่นกรองแบบล้างทำความสะอาดได้ (รูปที่ 35)

หมายเหตุ: การล้างทำความสะอาดไม่ได้ทำให้สีของแผ่นกรองกลับไปเหมือนเดิม แต่ทำเพื่อช่วยปรับปรุงประสิทธิภาพในการกรอง

4 ค่อยๆ สะบัดน้ำออกจากผิวหน้าแผ่นกรอง ปล่อยให้แผ่นกรองแห้งอย่างน้อย 2 ชั่วโมงก่อนที่จะประกอบเข้ากับเครื่องดูดฝุ่นตามเดิม

หมายเหตุ: ตรวจสอบให้แน่ใจว่าแผ่นกรองแห้งสนิทแล้วก่อนที่จะใส่กลับลงในเครื่อง

5 ใส่แผ่นกรองกลับเข้าไปในเครื่อง (รูปที่ 36)

หมายเหตุ: ตรวจสอบให้แน่ใจว่าที่ตั้งสองอันของแผ่นกรอง HEPA ซ้ำลง

6 ในการปิดตะแกรงแผ่นกรอง HEPA อันดับแรกให้ปรับส่วนบนของตะแกรงเข้ากับตัวเครื่อง (1) จากนั้นกดแถบลงจนกระทั่งตะแกรงล็อกเข้าที่ (2) (เสียงดัง 'คลิก') (รูปที่ 37)

ทำความสะอาดแปรงพลังเทอร์โบขนาดเล็ก

ในการทำความสะอาดแปรงที่อยู่ด้านในของแปรงพลังเทอร์โบขนาดเล็ก ให้ทำตามขั้นตอนด้านล่าง:

1 ปรับแปรงพลังเทอร์โบขนาดเล็กให้หายขึ้น

2 ในการปลดล็อกแปรงพลังเทอร์โบขนาดเล็ก ให้หมุนวงแหวนในทิศทางทวนเข็มนาฬิกา (1) แล้วดึงเข้าหาตัวคุณ (2) (รูปที่ 38)

3 แยกชิ้นส่วนทั้งสอง (รูปที่ 39)

4 ขจัดผมและสิ่งสกปรกที่อยู่รอบขอบแปรง (รูปที่ 40)

ห้ามถอดประกอบแปรงและชิ้นส่วนด้านในของแปรงพลังเทอร์โบขนาดเล็ก

5 เลื่อนสันทั้งสามของส่วนล่างลงในช่องเสียบทั้งสามที่อยู่ส่วนบน (รูปที่ 41)

6 วางส่วนล่างลงบนส่วนบนเพื่อปิดแปรงพลังเทอร์โบ (รูปที่ 42)

7 ในการล็อกแปรงพลังเทอร์โบขนาดเล็ก ให้เลื่อนวงแหวนเข้าหาเครื่อง (1) แล้วหมุนไปในทิศทางทวนเข็มนาฬิกาให้เข้าที่ (2) (รูปที่ 43)

การสั่งซื้ออุปกรณ์เสริม

ในการซื้อถุงเก็บฝุ่น แผ่นกรองหรืออุปกรณ์เสริมอื่นสำหรับเครื่อง โปรดเยี่ยมชม www.philips.com ศึกษาข้อมูลจากเอกสารแผ่นพับเกี่ยวกับการรับประกันทั่วโลกหรือติดต่อศูนย์บริการลูกค้า Philips ในประเทศของคุณ

40 ภาษาไทย

การล้างข้อถุงเก็บฝุ่น

- ถุงเก็บฝุ่นทำจากเส้นใยสังเคราะห์ Philips Classic s-bag™ สำหรับเครื่องดูดฝุ่นนี้คือ รุ่น FC8021
- ถุงเก็บฝุ่นทำจากเส้นใยสังเคราะห์ชนิดกรองเพื่อสุขอนามัย Philips Clinic s-bag™ สำหรับเครื่องดูดฝุ่นนี้คือ รุ่น FC8022
- ถุงเก็บฝุ่นทำจากเส้นใยสังเคราะห์ Philips Anti-odour s-bag™ สำหรับเครื่องดูดฝุ่นนี้คือ รุ่น FC8023
- ถุงเก็บฝุ่นแบบน้ำหนักกลับมาใช้ใหม่ได้ (เฉพาะบางประเทศเท่านั้น) สำหรับเครื่องรุ่นนี้มีหมายเลขรหัสคือ 4322 004 93370

หมายเหตุ: โปรดไปที่ www.s-bag.com สำหรับข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับถุง s-bag

การล้างข้อแผ่นกรอง

- หมายเลขชนิดแผ่นกรอง HEPA 12 ชนิดล้างทำความสะอาดได้คือ FC8044

สภาพแวดล้อม

- ห้ามทิ้งเครื่องรวมกับขยะในครัวเรือนทั่วไป เมื่อเครื่องหมดอายุการใช้งานแล้ว ควรทิ้งลงในถังขยะสำหรับนำกลับไปใช้ใหม่ได้ (รีไซเคิล) เพื่อช่วยรักษาภาวะสิ่งแวดล้อมที่ดี (รูปที่ 44)

การรับประกันและบริการ

หากคุณต้องการขอรับบริการ ต้องการทราบข้อมูล หรือมีปัญหา โปรดเข้าเว็บไซต์ของ Philips ได้ที่ www.philips.com หรือติดต่อศูนย์บริการดูแลลูกค้าของบริษัท Philips ในประเทศของคุณ (หมายเลขโทรศัพท์ของศูนย์บริการฯ อยู่ในเอกสารแผ่นพับเกี่ยวกับการรับประกันทั่วโลก) หากในประเทศของคุณ ไม่มีศูนย์บริการ โปรดติดต่อตัวแทนจำหน่ายผลิตภัณฑ์ของบริษัท Philips ในประเทศ

การแก้ปัญหา

ในหัวข้อนี้ ได้รวบรวมปัญหาทั่วไปที่เกี่ยวข้องกับตัวเครื่องซึ่งคุณสามารถลองแก้ไขได้ หากยังไม่สามารถแก้ไขปัญหาตามข้อมูลด้านล่างนี้ได้ กรุณาติดต่อศูนย์บริการลูกค้าในประเทศของคุณ

1 พลังในการดูดฝุ่นไม่เพียงพอ

A ตรวจสอบว่าถุงเก็บฝุ่นเต็มหรือไม่

หากจำเป็น ให้เปลี่ยนถุงเก็บฝุ่น หรือถุงฝุ่นออกจากถุงเก็บฝุ่นแบบน้ำหนักกลับมาใช้ใหม่ได้ (เฉพาะบางประเทศเท่านั้น)

B ตรวจสอบว่าต้องทำความสะอาดหรือเปลี่ยนแผ่นกรองหรือไม่

หากจำเป็น ให้ทำความสะอาดหรือเปลี่ยนแผ่นกรองใหม่

C ตรวจสอบว่าปุ่มตั้งค่าความแรงในการดูดฝุ่นอยู่ในตำแหน่งสูงสุดหรือไม่

D ตรวจสอบว่าหัวดูด ท่อดูดฝุ่น หรือท่อยาง ต้องไม่มีสิ่งอุดตัน

- ในการขัดสิ่งอุดตัน ให้นำสิ่งที่อุดตันออก และต่อไว้อีกด้านหนึ่ง (ให้อยู่ในระยะไกลที่สุดเท่าที่เป็นไปได้) เปิดเครื่องดูดฝุ่น เพื่อใช้แรงดูดสลายสิ่งอุดตันในอีกด้านหนึ่ง (รูปที่ 45)

2 เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น: เส้นผมพันรอบขอบแปรงที่อยู่ด้านในแปรงพลังเทอร์โบขนาดเล็ก

A ทำความสะอาดแปรงพลังเทอร์โบขนาดเล็ก ดูที่บท 'การทำความสะอาด' ในหัวข้อ 'ทำความสะอาดแปรงพลังเทอร์โบขนาดเล็ก' (รูปที่ 46)

Giới thiệu

Chúc mừng bạn đã mua được sản phẩm Philips mới và chào mừng bạn đến với Philips! Để có được lợi ích đầy đủ từ sự hỗ trợ do Philips cung cấp, hãy đăng ký sản phẩm tại www.philips.com/welcome.

Mô tả tổng quát (Hình 1)

- 1 Nắp
- 2 Vâu tháo vỏ
- 3 Bộ lọc bảo vệ mô-tơ
- 4 Bộ phận giữ túi chứa bụi
- 5 Túi chứa bụi
- 6 Lỗ nối ống
- 7 Chỉ báo túi chứa bụi đầy
- 8 Tay cầm phía trên
- 9 Bánh xe chọn sức hút
- 10 Nút bật/tắt
- 11 Nút cuộn dây
- 12 Tay cầm cùng với ống (chỉ có ở một số kiểu nhất định)
- 13 Nút trượt điều chỉnh sức hút (chỉ có ở một số kiểu nhất định)
- 14 Ống hút sàn cứng (chỉ có ở một số kiểu nhất định)
- 15 Đầu vòi Tri-Active (chỉ có ở một số kiểu nhất định)
- 16 Sòng dùng/bảo quản
- 17 Bàn chải bên
- 18 Nút trượt cho chế độ hút thâm/sàn cứng
- 19 Ống hút đa năng (chỉ có ở một số kiểu nhất định)
- 20 Nút trượt cho chế độ hút thâm/sàn cứng
- 21 Bàn chải tuabin mini (chỉ có ở một số kiểu nhất định)
- 22 Công cụ có kẽ hở
- 23 Đầu hút nhỏ
- 24 Bàn chải nhỏ (chỉ có ở một số kiểu nhất định)
- 25 Ống thu gọn có kết nối bằng nút bấm (chỉ có ở một số kiểu nhất định)
- 26 Kẹp phụ kiện
- 27 Ống thu gọn (chỉ có ở một số kiểu nhất định)
- 28 Lưới lọc
- 29 Bộ lọc có thể rửa được HEPA 12
- 30 Rãnh dùng
- 31 Dây điện nguồn có phích cắm
- 32 Tay cầm
- 33 Bánh xe xoay
- 34 Rãnh bảo quản
- 35 Tấm phân loại
- 36 Bánh xe sau

Lưu ý

Hãy đọc kỹ hướng dẫn sử dụng này trước khi sử dụng thiết bị và cất giữ để tiện tham khảo sau này.

Nguy hiểm

- Không hút nước hoặc bất kỳ chất lỏng nào khác. Không hút các chất dễ cháy và không hút tro cho đến khi tro nguội.

Cảnh báo

- Kiểm tra xem điện áp ghi trên máy có tương ứng với điện áp nguồn nơi sử dụng trước khi bạn nối máy vào nguồn điện.

42 TIẾNG VIỆT

- Không sử dụng thiết bị nếu phích cắm, dây điện nguồn hay chính thiết bị bị hư hỏng.
- Nếu dây điện bị hư hỏng, bạn nên thay dây điện tại trung tâm bảo hành của Philips, trung tâm bảo hành do Philips ủy quyền hoặc những nơi có khả năng và trình độ tương đương để tránh gây nguy hiểm.
- Thiết bị này không dành cho người dùng (bao gồm cả trẻ em) có sức khỏe kém, khả năng giác quan hoặc có dấu hiệu tâm thần, hoặc thiếu kinh nghiệm và kiến thức, trừ khi họ được giám sát hoặc hướng dẫn sử dụng thiết bị bởi người có trách nhiệm đảm bảo an toàn cho họ.
- Trẻ em phải được giám sát để đảm bảo rằng chúng không chơi đùa với thiết bị này.
- Không trở ống, vòi hay bất kỳ phụ kiện nào khác vào mắt hoặc tai hoặc đặt nó vào mồm bạn khi được cắm vào máy hút bụi và máy hút bụi đang bật.

Chú ý

- Khi sử dụng máy hút bụi để hút tro, cát tinh, bụi xi măng và những chất tương tự, các lỗ rỗng của túi chứa bụi sẽ bị tắc. Do vậy, chỉ báo túi chứa bụi đầy sẽ cho biết túi chứa bụi đầy. Thay túi chứa bụi dùng một lần hoặc đổ sạch bụi trong túi chứa bụi có thể tái sử dụng, kể cả khi túi chứa bụi không đầy (xem chương 'Thay/làm sạch túi chứa bụi').
- Không được sử dụng máy hút bụi mà không có bộ lọc bảo vệ mô-tơ. Điều này có thể làm hỏng mô-tơ và giảm tuổi thọ của máy.
- Chỉ sử dụng túi chứa bụi bằng nguyên liệu tổng hợp s-bagY của Philips hoặc túi chứa bụi có thể tái sử dụng đi kèm (chỉ có ở một số quốc gia).

Từ trường điện (EMF)

Thiết bị Philips này tuân thủ tất cả các tiêu chuẩn liên quan đến các từ trường điện (EMF). Nếu được sử dụng đúng và tuân thủ các hướng dẫn trong sách hướng dẫn này, theo các bằng chứng khoa học hiện nay, việc sử dụng thiết bị này là an toàn.

Trước khi sử dụng lần đầu

- 1 Lấy thiết bị và các phụ kiện ra khỏi hộp.
- 2 Gỡ tất cả nhãn dán, tấm bảo vệ hoặc giấy bóng ra khỏi thiết bị.

Cách chuẩn bị sử dụng máy

Lắp ống

- 1 Để lắp ống, ấn chặt ống vào thiết bị (nghe tiếng 'click'). Đảm bảo hốc trong đầu nối ống vừa khít trên phần lồi ra trên vỏ thiết bị (Hình 2).
- 2 Để tháo ống, hãy nhấn các nút (1) và kéo ống ra khỏi thiết bị (2) (Hình 3).

Lắp ống thu gọn

- 1 Để lắp ống thu gọn vào tay cầm:
 - Ống thu gọn có kết nối hình nón (chỉ có ở một số kiểu nhất định): Lắp tay cầm vào ống thu gọn và xoay một chút (Hình 4).
 - Ống thu gọn có kết nối bằng nút (chỉ có ở một số kiểu nhất định): Nhấn nút khóa lò xo trên tay cầm và lắp tay cầm vào ống thu gọn. Lắp nút khóa lò xo vào lỗ trên đầu ống (nghe tiếng 'click') (Hình 5).
- 2 Để tháo ống thu gọn ra khỏi tay cầm:
 - Ống thu gọn có kết nối hình nón (chỉ có ở một số kiểu nhất định): Kéo tay cầm ra khỏi ống thu gọn trong khi xoay ống một chút.
 - Ống thu gọn có kết nối bằng nút (chỉ có ở một số kiểu nhất định): Nhấn nút khóa lò xo và kéo tay cầm ra khỏi ống.
- 3 Điều chỉnh độ dài ống thu gọn sao cho bạn cảm thấy thuận tiện nhất khi hút bụi. (Hình 6)

Giữ vòng đệm bằng một tay và kéo phần ống phía trên vòng đệm lên trên hoặc đẩy nó xuống dưới bằng tay kia.

Lắp các phụ kiện

1 Để lắp ống với một trong các phụ kiện: (Hình 7)

- Ống thu gọn có kết nối hình nón (chỉ có ở một số kiểu nhất định): Lắp ống thu gọn vào phụ kiện khi xoay ống một chút.
- Ống thu gọn có kết nối bằng nút (chỉ có ở một số kiểu nhất định): Nhấn nút khóa lò xo trên ống thu gọn và lắp ống vào phụ kiện. Lắp nút khóa lò xo vào lỗ trên phụ kiện (nghe tiếng 'click').

2 Để tháo ống thu gọn ra khỏi một trong các phụ kiện:

- Ống thu gọn có kết nối hình nón (chỉ có ở một số kiểu nhất định): Kéo ống thu gọn ra khỏi phụ kiện khi xoay ống một chút.
- Ống thu gọn có kết nối bằng nút (chỉ có ở một số kiểu nhất định): Nhấn nút khóa lò xo và kéo ống ra khỏi phụ kiện.

Mẹo: Đầu vòi nhỏ, công cụ có kẽ hở và bàn chải nhỏ (chỉ có ở một số kiểu nhất định) cũng có thể được lắp vào tay cầm của ống.

Kẹp phụ kiện

1 Lắp công cụ có kẽ hở và đầu vòi nhỏ vào kẹp.

2 Lắp kẹp phụ kiện vào ống (Hình 8).

3 Kéo kẹp phụ kiện ra khỏi ống để tháo nó.

Đầu vòi Tri-Active (chỉ có ở một số kiểu nhất định)

Đầu vòi Tri-Active là một đầu vòi đa năng dùng cho các loại thảm và sàn cứng.

- Các bàn chải bên hút được nhiều bụi bẩn hơn ở phía bên của đầu vòi và cho phép bạn làm sạch tốt hơn dọc đồ đạc và các chướng ngại vật khác (Hình 9).
- Lỗ trên mặt trước của đầu vòi cho phép bạn hút được các hạt lớn hơn (Hình 10).

1 Sử dụng chế độ hút sàn cứng để hút các sàn cứng (ví dụ sàn gạch men, sàn lát gỗ, sàn lát nhiều lớp mỏng và sàn vải sợi): dùng chân ấn vào nút trượt phía trên đầu vòi để làm cho dải bàn chải nhỏ ra khỏi hộp. Cùng lúc, bánh xe sẽ được nâng lên để tránh làm xước và tăng tính tiện dụng (Hình 11).

2 Sử dụng chế độ hút thảm để hút thảm: nhấn lại vào nút trượt để làm cho dải bàn chải ấn vào vỏ đầu vòi. Bánh xe sẽ được tự động hạ xuống (Hình 12).

Ống hút đa năng (chỉ có ở một số kiểu nhất định)

Đầu hút đa năng có thể được sử dụng trên thảm hoặc trên sàn cứng.

1 Để hút sàn cứng, hãy dùng chân ấn vào nút trượt trên đầu vòi (Hình 13).

- ▶ Dải bàn chải để vệ sinh sàn cứng sẽ thò ra ngoài vỏ đầu vòi.

2 Để hút thảm, hãy ấn lại vào nút trượt (Hình 14).

- ▶ Dải bàn chải sẽ ấn vào trong vỏ đầu vòi.

Ống hút sàn cứng (chỉ có ở một số kiểu nhất định)

- Ống hút sàn cứng được thiết kế để vệ sinh nhẹ nhàng sàn cứng (Hình 15).

Bàn chải tuabin mini (chỉ có ở một số kiểu nhất định)

Bàn chải tuabin mini được thiết kế đặc biệt để hút một cách hiệu quả lông tơ và lông động vật ra khỏi đồ đạc và giường đệm. Bàn chải đặc biệt bên trong bàn chải tuabin mini làm cho sợi lông rơi ra khỏi vải. Sợi lông sau đó được hút bởi máy hút bụi.

Bàn chải tuabin mini có thể được lắp với tay cầm của ống hoặc với ống thu gọn.

- 1 Để lắp bàn chải tuabin mini, ấn bàn chải vào tay cầm hoặc ống thu gọn và xoay một chút.
- 2 Để tháo bàn chải tuabin mini, kéo bàn chải ra khỏi tay cầm hoặc ống thu gọn trong khi xoay nó một chút.

Cách sử dụng máy

- 1 Kéo dây dẫn ra khỏi thiết bị và cắm phích cắm vào ổ điện.
- 2 Nhấn nút on/off (bật/tắt) phía trên cùng thiết bị để bật thiết bị (Hình 16).

Mẹo: Để tránh làm cong lưng, hãy nhấn nút on/off (bật/tắt) bằng chân.

- 3 Nếu bạn muốn dựng ống ở một chỗ trong giây lát trong khi hút bụi, hãy lắp s ống trên đầu vòi vào rãnh dừng (Hình 17).
- 4 Để đảm bảo ống thu gọn được giữ chắc, hãy điều chỉnh ống về vị trí có độ dài ngắn nhất.
- 5 Để tắt thiết bị, nhấn nút on/off (bật/tắt) phía trên thiết bị.

Điều chỉnh sức hút

- 1 Trong khi hút bụi, bạn có thể điều chỉnh sức hút bằng bánh xe chọn ở phía trên cùng của thiết bị (Hình 18).
 - Sử dụng sức hút mạnh nhất (+) để hút sàn cứng và thảm rất bẩn.
 - Sử dụng sức hút yếu nhất (-) để hút rèm, khăn trải bàn, v.v.
- 2 Chỉ có ở một số kiểu nhât định: Bạn cũng có thể điều chỉnh sức hút bằng nút trượt điều chỉnh sức hút trên tay cầm (Hình 19).

Cất giữ

- 1 Tắt thiết bị và rút phích cắm ra khỏi ổ điện.
- 2 Nhấn nút cuộn dây để cuộn dây dẫn (Hình 20).
- 3 Chỉ có ở một số kiểu nhât định: Luôn đặt đầu vòi Tri-Active ở chế độ hút thảm khi bảo quản. Điều này làm cho bàn chải bên tránh bị cong (Hình 12).
- 4 Đặt thiết bị ở vị trí thẳng đứng. Để lắp đầu vòi vào thiết bị, lắp s ống trên đầu vòi vào rãnh bảo quản (Hình 21).

Để đảm bảo ống thu gọn được giữ chắc, hãy điều chỉnh ống về vị trí có độ dài ngắn nhất.

Thay/làm sạch túi chứa bụi

Luôn rút phích cắm của thiết bị ra khỏi ổ điện trước khi thay túi chứa bụi sử dụng một lần hoặc trước khi đổ sạch bụi trong túi chứa bụi có thể tái sử dụng ra.

Thay túi chứa bụi sử dụng một lần

- Thay túi chứa bụi ngay khi chỉ báo túi chứa bụi đầy đổi màu v nh viển, tức là kể cả khi đầu vòi không đặt xuống sàn (Hình 22).

- 1 Kéo nắp lên trên để mở nó (Hình 23).
- 2 Nhấc bộ phận giữ túi chứa bụi ra khỏi thiết bị (Hình 24).

Bạn phải đảm bảo giữ túi chứa bụi thẳng đứng khi nhấc nó ra khỏi thiết bị.

- 3 Kéo thẻ bia cứng để tháo túi chứa bụi đẩy ra khỏi bộ phận giữ (Hình 25).
 - Khi bạn làm như vậy, túi chứa bụi sẽ tự động được đẩy kín lại.
- 4 Trượt mặt trước bia cứng của túi chứa bụi mới vào rãnh của bộ phận giữ túi chứa bụi càng tốt. (Hình 26)

5 Đặt bộ phận giữ túi chứa bụi trở lại máy hút bụi (Hình 27).

Lưu ý: Nếu không lắp túi chứa bụi, bạn sẽ không thể đậy nắp.

6 Ấn nắp xuống để đóng nắp (nghe tiếng 'click').

Làm sạch túi chứa bụi có thể tái sử dụng (chỉ có ở một số quốc gia)

Tại một số quốc gia, máy hút bụi này còn đi kèm với túi chứa bụi có thể tái sử dụng, túi này có thể được sử dụng và làm sạch nhiều lần. Bạn có thể sử dụng túi chứa bụi có thể tái sử dụng thay vì túi chứa bụi sử dụng một lần.

Để tháo và lắp túi chứa bụi có thể tái sử dụng, chỉ cần thực hiện theo hướng dẫn trong 'Thay túi chứa bụi sử dụng một lần'.

Để làm sạch túi chứa bụi có thể tái sử dụng:

1 Trượt kẹp ra khỏi hai bên túi chứa bụi.

2 Lắc cho bụi trong túi rơi vào thùng rác.

3 Để đóng túi chứa bụi, hãy trượt kẹp trở về cạnh dưới cùng của túi chứa bụi.

Vệ sinh và bảo dưỡng máy

Luôn rút phích cắm điện của máy ra trước khi vệ sinh hoặc thay bộ lọc.

Vệ sinh bộ lọc v nh cữu bảo vệ mô-tơ

Vệ sinh bộ lọc v nh cữu bảo vệ mô-tơ mỗi lần làm sạch túi chứa bụi có thể tái sử dụng hoặc mỗi lần thay túi chứa bụi sử dụng một lần.

1 Tháo bộ phận giữ túi bụi cùng với túi bụi (Hình 24).

2 Ấn vào vấu phía trên cùng của bộ phận giữ bộ lọc bảo vệ mô-tơ xuống để tháo nó (Hình 28).

3 Kéo phía trên cùng của bộ phận giữ bộ lọc bảo vệ mô-tơ về phía bạn (1) và nhấc bộ phận giữ bộ lọc ra khỏi ngăn chứa túi chứa bụi (2). (Hình 29)

4 Lắc bộ lọc trên thùng rác để làm sạch nó.

5 Đặt bộ lọc đã làm sạch trở lại bộ phận giữ bộ lọc.

6 Lắp hai vấu của bộ phận giữ bộ lọc phía sau sông ở dưới để đảm bảo nó khớp vào phía trên (1). Sau đó ấn bộ phận giữ bộ lọc vào vị trí (nghe tiếng 'click') (2) (Hình 30).

7 Đặt bộ phận giữ túi bụi cùng với túi bụi trở lại máy và đóng nắp.

Vệ sinh bộ lọc có thể rửa được HEPA 12

Bộ lọc có thể rửa được HEPA 12 có thể loại bỏ 99,5% hạt bụi có kích thước nhỏ đến 0,0003mm trong không khí thoát ra. Những hạt nhỏ này không chỉ gồm bụi nhà thông thường, mà còn có cả những vi sinh vật có hại như các mạt bụi và phân của chúng, được biết đến là các nguyên nhân gây ra dị ứng đường hô hấp.

Lưu ý: Để đảm bảo sự giữ lại bụi và hiệu suất tối ưu của máy hút bụi, luôn thay bộ lọc HEPA bằng bộ lọc Philips chính hãng đúng loại (xem chương 'Đặt mua phụ kiện').

Vệ sinh bộ lọc có thể rửa được HEPA 12 sáu tháng một lần. Bạn có thể vệ sinh bộ lọc có thể rửa được HEPA 12 tối đa 4 lần. Hãy thay bộ lọc sau 4 lần rửa.

1 Để mở lưới lọc HEPA, nắm các chốt và kéo lên trên (Hình 31).

2 Lấy bộ lọc HEPA 12 ra khỏi thiết bị (Hình 32).

3 Rửa mặt gấp của bộ lọc HEPA 12 dưới vòi nước nóng đang chảy chậm.

46 TIẾNG VIỆT

- Giữ bộ lọc sao cho mặt gấp hướng lên trên và nước chảy song song với các nếp gấp. Giữ bộ lọc nghiêng một góc sao cho nước xả sạch bụi bẩn bên trong các nếp gấp (Hình 33).
- Xoay bộ lọc 180° và để nước chảy đọng các nếp gấp theo hướng đối diện nhau (Hình 34).
- Tiếp tục quá trình này cho tới khi bộ lọc được rửa sạch.

Không làm sạch bộ lọc có thể rửa bằng bàn chải (Hình 35).

Lưu ý:Việc làm sạch sẽ không lấy lại mùi ban đầu của bộ lọc, nhưng sẽ phụ hồi lại khả năng lọc của bộ lọc.

- 4** **Cẩn thận lắc sạch nước khỏi bề mặt bộ lọc. Để bộ lọc khô trong ít nhất 2 tiếng trước khi lắp bộ lọc trở lại máy hút bụi.**

Lưu ý:Đảm bảo bộ lọc khô hoàn toàn trước khi lắp lại vào thiết bị.

- 5** **Đặt bộ lọc trở lại máy (Hình 36).**

Lưu ý:Đảm bảo rằng hai vấu của bộ lọc HEPA hướng xuống dưới.

- 6** **Để đóng lưới lọc HEPA, trước tiên canh thẳng phần trên của lưới với thiết bị (1). Sau đó nhấn các chốt xuống cho đến khi lưới khớp vào vị trí (2) (nghe tiếng 'click') (Hình 37).**

Vệ sinh bàn chải tuabin mini

Để vệ sinh bàn chải bên trong bàn chải tuabin mini, hãy thực hiện theo các bước dưới đây:

- 1** **Lật ngược bàn chải tuabin mini.**
- 2** **Để mở khóa bàn chải tuabin mini, xoay vòng ngược chiều kim đồng hồ (1) và kéo nó về phía bạn (2) (Hình 38).**
- 3** **Tách rời hai nửa hộp (Hình 39).**
- 4** **Lấy hết tóc và bụi bẩn bám xung quanh bàn chải. (Hình 40)**

Không tháo rời bàn chải và các bộ phận bên trong bàn chải tuabin mini.

- 5** **Trượt ba sòng của bộ phận phía dưới vào ba rãnh của bộ phận phía trên (Hình 41).**
- 6** **Hạ thấp bộ phận phía dưới vào bộ phận phía trên để đóng bàn chải tuabin (Hình 42).**
- 7** **Để khóa bàn chải tuabin mini, trượt vòng về phía hộp (1) và xoay theo chiều kim đồng hồ để cố định nó (2) (Hình 43).**

Đặt mua các phụ kiện

Để mua túi chứa bụi, bộ lọc hoặc các phụ kiện khác cho thiết bị này, vui lòng truy cập www.philips.com, tham khảo phiếu bảo hành toàn cầu hoặc liên hệ với Trung tâm Chăm sóc Khách hàng của Philips tại quốc gia của bạn.

Đặt mua túi chứa bụi

- Túi chứa bụi bằng nguyên liệu tổng hợp s-bag™ cổ điển của Philips hiện có theo loại số FC8021.
- Túi chứa bụi vệ sinh bằng nguyên liệu tổng hợp có khả năng lọc cao s-bag™ của Philips hiện có theo loại số FC8022.
- Túi chứa bụi khử mùi bằng nguyên liệu tổng hợp s-bag™ của Philips hiện có theo loại số FC8023.
- Túi chứa bụi có thể tái sử dụng (chỉ có ở một số quốc gia) hiện có theo loại số 4322 004 93370.

Lưu ý:Vui lòng truy cập vào www.s-bag.com để biết thêm thông tin về túi chứa bụi s-bag.

Đặt mua bộ lọc

- Bộ lọc có thể rửa được HEPA 12 hiện có theo loại số FC8044.

Môi trường

- Không vứt thiết bị cùng chung với chất thải gia đình thông thường khi ngừng sử dụng nó. Hãy đem nó đến điểm thu gom chính thức để tái chế. Làm như thế, bạn sẽ giúp bảo vệ môi trường (Hình 44).

Bảo hành và dịch vụ

Nếu bạn cần biết dịch vụ, thông tin hay gặp trực trực, vui lòng vào website của Philips tại www.philips.com hoặc liên hệ với Trung Tâm Chăm Sóc Khách Hàng của Philips ở nước bạn (bạn sẽ tìm thấy số điện thoại của Trung tâm trong tờ bảo hành khắp thế giới). Nếu không có Trung Tâm Chăm Sóc Khách Hàng tại quốc gia của bạn, hãy liên hệ với đại lý Philips tại địa phương bạn.

Cách khắc phục sự cố

Chương này tóm tắt các sự cố thường gặp phải với thiết bị này. Nếu bạn không thể giải quyết được vấn đề sau khi tham khảo thông tin dưới đây, hãy liên hệ với Trung Tâm Chăm Sóc Khách Hàng của Philips tại nước bạn.

1 Sức hút không đủ mạnh.

- A Kiểm tra xem túi chứa bụi có bị đầy không.
Nếu cần, hãy thay túi chứa bụi sử dụng một lần hoặc làm sạch túi chứa bụi có thể tái sử dụng (chỉ có ở một số quốc gia).
- B Kiểm tra xem có cần vệ sinh hoặc thay bộ lọc không.
Nếu cần, hãy vệ sinh hoặc thay bộ lọc.
- C Kiểm tra xem bánh xe chọn sức hút có ở vị trí tối đa không.
- D Kiểm tra xem đầu hút, ống hoặc vòi có bị tắc không.
- Để thông tắc, hãy tháo bộ phận bị tắc ra và cắm lại bộ phận này (càng dài càng tốt) theo chiều ngược lại. Bật máy hút bụi để thổi không khí vào bộ phận bị tắc theo chiều ngược lại (Hình 45).

2 Chỉ có ở một số kiểu nhất định: tóc bị mắc xung quanh bàn chải bên trong bàn chải tuabin mini.

- A Hãy vệ sinh bàn chải tuabin mini. Xem chương 'Vệ sinh', mục 'Vệ sinh bàn chải tuabin mini'. (Hình 46)

簡介

恭喜您購買本產品並歡迎加入飛利浦！請於 www.philips.com/welcome 註冊您的產品，以善用飛利浦提供的支援。

一般說明 (圖 1)

- 1 護蓋
- 2 護蓋釋放拉片
- 3 馬達防護濾網
- 4 集塵袋支托架
- 5 集塵袋
- 6 軟管接口開口
- 7 集塵袋已滿指示燈
- 8 上握把
- 9 吸力選擇旋鈕
- 10 開/關 (On/Off) 按鈕
- 11 收線鈕
- 12 附加軟管的握把 (限特定機型)
- 13 吸力控制撥鈕 (限特定機型)
- 14 硬地板吸頭 (限特定機型)
- 15 Tri-Active 全方位三效合一吸頭 (限特定機型)
- 16 安置/收藏突起部位
- 17 側刷毛
- 18 地毯/硬質地板設定之搖動開關
- 19 兩用吸頭 (限特定機型)
- 20 地毯/硬質地板設定之搖動開關
- 21 迷你渦輪旋轉刷毛 (限特定機型)
- 22 縫隙吸頭
- 23 小吸頭
- 24 小刷頭 (限特定機型)
- 25 按鈕式接口伸縮管 (限特定機型)
- 26 配件夾
- 27 伸縮管 (限特定機型)
- 28 濾網柵口
- 29 可水洗 HEPA 12 抗敏濾網
- 30 安置槽
- 31 電源線附插頭
- 32 握把
- 33 轉輪
- 34 收藏槽
- 35 機型標籤
- 36 後輪

重要事項

在使用本產品前，請先仔細閱讀本使用手冊，並保留說明以供日後參考。

危險

- 請勿用來吸水或任何其它液體。請勿吸取易燃性物質，且請勿吸取未完全冷卻的灰燼。

警示

- 在您連接電源之前，請檢查本地的電源電壓是否與產品所標示的電壓相符。
- 當插頭、電線或產品本身受損時，請勿使用產品。

- 如果電線損壞，則必須交由飛利浦、飛利浦授權之服務中心，或是具備相同資格的技師更換，以免發生危險。
- 基於安全考慮，在缺乏監督及適當指示之下，本產品不適用於孩童及任何身體、知覺、或心理功能障礙者，或缺乏使用經驗及知識者。
- 請勿讓孩童使用本產品或當成玩具。
- 吸塵器開啟時，請勿將軟管、吸塵管或其他配件指向眼睛或耳朵，也不可放入口中。

警告

- 當您使用吸塵器來清除灰燼、細沙、石灰、水泥灰塵與類似物質時，集塵袋孔會逐漸阻塞，使得集塵袋已滿指示燈顯示集塵袋已滿。即使集塵袋並未全滿，也請更換拋棄式集塵袋或清空可重複使用的集塵袋（請參閱「更換/清空集塵袋」單元）。
- 請您在未安裝馬達防護濾網的時候使用本產品，否則可能會損壞馬達並縮短產品壽命。
- 請務必使用隨附的飛利浦 s-bag™ 合成集塵袋或重複使用型集塵袋（僅限部份國家）。

電磁波 (EMF)

本飛利浦產品符合電磁波 (Electromagnetic fields, EMF) 所有相關標準。只要使用方式正確並依照本使用手冊之說明進行操作，根據現有的科學研究資料，使用本產品並無安全顧慮。

第一次使用前

- 1 從箱子裡取出產品及所有配件。
- 2 撕下產品上所有貼紙、保護膜或塑膠膜。

使用前準備

連接軟管

- 1 若要連接軟管，請將軟管用力推入產品固定（會聽見「喀噠」一聲）。確認軟管接口的凹槽對準產品外殼的突起部份。（圖 2）
- 2 若要拆下軟管，請按下按鈕 (1) 再將軟管由產品拉出 (2)。（圖 3）

連接伸縮管

- 1 連接伸縮管與握把：
 - 圓錐形接口伸縮管（限特定機型）：將握把插入伸縮管，連接時稍微轉動。（圖 4）
 - 按鈕式接口伸縮管（限特定機型）：按下握把上的彈簧鈕，將握把插入伸縮管。將彈簧鈕卡進吸塵管上的開孔（會聽見「喀噠」一聲）。（圖 5）
- 2 從握把上拆下伸縮管：
 - 圓錐形接口伸縮管（限特定機型）：將握把自伸縮管拉出，拉出時稍微轉動。
 - 按鈕式接口伸縮管（限特定機型）：按下彈簧鈕，再將握把由吸塵管拉出。
- 3 將伸縮管調整至最舒適的使用長度。（圖 6）
請一手握住軸環，將吸塵管朝軸環上方抽出，或用另一手向下推入吸塵管內。

連接配件

- 1 連接吸塵管與配件：（圖 7）
 - 圓錐形接口伸縮管（限特定機型）：將伸縮管插入配件，連接時稍微轉動。
 - 按鈕式接口伸縮管（限特定機型）：先按下伸縮管上的彈簧鈕，將吸塵管插入配件。再將彈簧鈕卡進配件上的開孔（會聽見「喀噠」一聲）。
- 2 從伸縮管上拆下配件：
 - 圓錐形接口伸縮管（限特定機型）：將伸縮管自配件拉出，拉出時稍微轉動。
 - 按鈕式接口伸縮管（限特定機型）：按下彈簧鈕，再將吸塵管由配件拉出。

提示：小吸頭、縫隙吸頭及小刷子 (限特定機型) 也可以接上軟管的握把。

配件夾

- 1 將縫隙吸頭與小吸頭裝在配件夾上。
- 2 將配件夾扣在吸塵管上。(圖 8)
- 3 要拆下配件夾，直接拔出即可。

Tri-Active 全方位三效合一吸頭 (限特定機型)

全方位三效吸頭是地毯及硬質地板專用的多用途吸頭。

- 兩側吸頭的側刷可吸除更多灰塵及髒污，將您的家具和其他不易移動的物品清理得更乾淨。(圖 9)
- 吸頭前端開口可吸除更大碎屑。(圖 10)

- 1 清理硬質地板時請用硬質地板設定 (例如瓷磚、鑲木、膠質或油布地板)：用腳推壓吸頭頂端的搖動開關，使毛刷條從吸頭罩露出。此時輪子會收起以避免刮傷地板，操作也會更順手。(圖 11)
- 2 清理地毯時請用地毯設定：再次推壓翹板開關使毛刷條收進吸頭罩。輪子會自動放下。(圖 12)

兩用吸頭 (限特定機型)

兩用吸頭可用於地毯或硬質地板。

- 1 若要清理硬質地板，請以腳推壓吸頭頂端的搖動開關 (圖 13)
 - 毛刷條會從吸頭外殼內伸出，以清潔硬質地板。
- 2 清潔地毯時，請再次推壓搖動開關。(圖 14)
 - 將毛刷條收進吸頭外殼內。

硬地板吸頭 (限特定機型)

- 硬地板吸頭的設計，能溫和的清潔硬地板。(圖 15)

迷你渦輪旋轉刷毛 (限特定機型)

迷你渦輪旋轉刷毛專為有效清除家具與床墊中的動物毛屑和棉絮所設計。迷你渦輪旋轉刷毛內側的獨特刷毛能鬆動布料上的毛髮，讓吸塵器輕鬆吸除。

迷你渦輪旋轉刷毛可連接軟管的握把或伸縮管。

- 1 若要連接迷你渦輪旋轉刷毛，請直接插入握把或伸縮管中，連接時稍微轉動。
- 2 若要拆下迷你渦輪旋轉刷毛，請直接從握把或伸縮管取下，取下時稍微轉動。

使用此產品

- 1 請將電線自產品中拉出，將插頭接上電源插座。
- 2 按下產品頂端的開關 (on/off) 按鈕，以開啟電源。(圖 16)

提示：為避免彎腰，請用腳按下開關 (on/off) 按鈕。

- 3 操作吸塵器時，若要暫時放置吸塵管，將吸頭上的突出物插入安置槽。(圖 17)
- 4 要確實收妥伸縮軟管，請先將吸塵管長度調至最短。
- 5 要關閉吸塵器，請按吸塵器頂部的開關 (on/off) 按鈕。

調整吸力

- 1 吸塵時，您可以利用吸塵器上方的選擇旋鈕來調整吸力。(圖 18)
 - 使用最大吸力 (+) 清潔極為髒污的地毯與硬質地板。

- 使用最小吸力 (-) 清潔窗簾、桌布等。

2 限特定機型：您也可以使用握把上的吸力調節撥鈕調整吸力。(圖 19)

收納

1 請關閉產品電源，並將插頭從電源插座拔下。

2 按下收線鈕，將電源線收回。(圖 20)

3 限特定型號：在您收納全方位三效吸頭時，請務必調整為地毯設定。如此可避免側邊毛刷彎曲變形。(圖 12)

4 將產品直立起來，讓吸頭連接至產品上，並將吸頭上的突出物插入收藏槽。(圖 21)
要確實收妥伸縮管，請先將吸塵管長度調至最短。

更換/清空集塵袋

更換拋棄式集塵袋或清空可重複使用的集塵袋之前，請務必將產品插頭拔掉。

更換拋棄式集塵袋

- 如果集塵袋已滿指示燈的顏色長時間改變(換言之，即使吸頭沒有貼緊地板的情況下)，請立即更換集塵袋。(圖 22)

1 請將蓋子往上拉，掀開蓋子。(圖 23)

2 將集塵袋支托架自產品中提起。(圖 24)

請確定從吸塵器中提起集塵袋時開口是向上的。

3 握著紙板拉片，從支托架中抽出已滿的集塵袋。(圖 25)

▶ 抽出集塵袋時，集塵袋會自動封口。

4 將新集塵袋的紙板前端儘可能卡進集塵袋支托架上的兩個狹槽中。(圖 26)

5 將集塵袋固定座裝回吸塵器。(圖 27)

注意：如果沒有裝入集塵袋，您將無法關上蓋子。

6 將蓋子向下壓以關閉(會聽見「喀噠」一聲)。

清空可重複使用的集塵袋(僅限部份國家)

在某些國家，此款吸塵器配有可以重複使用的集塵袋，重複清空多次使用。您可安裝重複使用的集塵袋代替拋棄式的集塵袋。

若要拆卸或安裝可重複使用的集塵袋，請依照「更換拋棄式集塵袋」的更換步驟進行即可。

清空可重覆使用的集塵袋：

1 將夾子朝集塵袋的側邊滑動。

2 將集塵室中的內容物搖出倒入垃圾桶中。

3 若要關閉集塵袋，請將夾子朝集塵袋下緣滑動。

清潔與維護

在清潔或更換濾網之前，請務必拔除電源插頭。

清理永久馬達防護濾網

每次更換或清空集塵袋時，也請清潔永久馬達防護濾網。

1 將集塵袋支托架連同集塵袋一起一併拆除。(圖 24)

- 2 壓下馬達防護濾網支托架上方的壓板，鬆脫濾網。(圖 28)
- 3 握住馬達防護濾網支托架上緣往外拉 (1)，從集塵室裡取出濾網支托架 (2)。(圖 29)
- 4 在垃圾桶上抖動濾網。
- 5 將清潔過的濾網推回支托架裡。
- 6 將濾網支托架的兩個凸耳卡在突起部位後方，壓到底以確保頂端密合度 (1)。然後將濾網支托架壓回原來位置 (會聽見「喀噠」一聲) (2)。(圖 30)
- 7 將裝好集塵袋的支托架裝回吸塵器中並關閉上蓋。

清潔可水洗 HEPA 12 抗敏濾網

可水洗 HEPA 12 濾網可移除空氣中 99.5% 小至 0.0003mm 的空氣微粒。這不只包括一般住家灰塵，還有微小的寄生蟲，如塵 及其排泄物等常見的呼吸道疾病過敏原。

注意：為確保理想的灰塵防護以及吸塵效能，請務必以飛利浦原廠同型號的濾網更換 HEPA (請參閱「訂購配件」)。

可水洗 HEPA 12 抗敏濾網須每 6 個月清洗一次。本濾網最多可清洗 4 次，4 次之後請更換濾網。

- 1 打開 HEPA 濾網柵口，握住拉片，向上拉。(圖 31)
- 2 將 HEPA 12 抗敏濾網從吸塵器內取出。(圖 32)
- 3 在熱水龍頭下清洗 HEPA 12 抗敏濾網皺摺面。
 - 將濾網的皺摺面朝上，讓水流與皺摺呈平行方向。傾斜握住濾網，讓水流沖洗皺摺內部的灰塵。(圖 33)
 - 旋轉濾網 180°，讓水流沿著皺摺面的反方向沖洗。(圖 34)
 - 持續進行，直到濾網洗淨。

請勿使用刷子清潔可水洗濾網。(圖 35)

注意：清潔濾網無法恢復濾網原本的顏色，但可以恢復濾網效能。

- 4 仔細地甩乾濾網表面的水份。將濾網放回吸塵器之前，至少風乾濾網 2 小時。

注意：要將濾網裝回吸塵器前，請先確認濾網已完全乾燥。

- 5 將濾網裝回吸塵器。(圖 36)

注意：請確認 HEPA 濾網的兩個突耳朝下。

- 6 若要關閉 HEPA 濾網柵口，請先將柵口頂端對齊吸塵器 (1)。再壓下拉片，將柵口卡入定位 (2) (會聽見「喀噠」一聲)。(圖 37)

清潔迷你渦輪旋轉刷毛

要清潔迷你渦輪旋轉刷毛的內側刷毛，請依照下列步驟進行：

- 1 將迷你渦輪旋轉刷毛顛倒放置。
- 2 要打開迷你渦輪旋轉刷毛，逆時鐘旋轉固定環 (1)，再向外拉出 (2)。(圖 38)
- 3 拆開兩片外殼。(圖 39)
- 4 清除纏繞刷毛的毛髮和灰塵。(圖 40)

請勿拆下渦輪旋轉刷毛內部的刷毛與零件。

- 5 將底部的三個凸起部分推入頂部的三個凹槽。(圖 41)
- 6 將底部向下合上頂部，關上渦輪旋轉刷毛。(圖 42)
- 7 要鎖住迷你渦輪旋轉刷毛，將固定環推向外殼 (1)，以順時針方向旋緊 (2)。(圖 43)

訂購配件

要購買本產品適用的集塵帶、濾網或其他配件，請瀏覽 www.philips.com、查詢全球保證書或洽詢當地的飛利浦客戶服務中心。

訂購集塵袋

- 飛利浦 Classic s-bag™ 合成集塵袋型號為 FC8021。
- 飛利浦醫療級 Clinic s-bag™ 高效過濾合成集塵袋型號為 FC8022。
- 飛利浦抗臭 s-bag™ 合成集塵袋型號為 FC8023。
- 可重複使用的集塵袋 (僅限部分國家) 代碼型號 4322 004 93370。

注意：如需更多 s-bag 的資訊，請瀏覽 www.s-bag.com。

訂購濾網

- 可水洗 HEPA 12 抗敏濾網型號為 FC8044。

環境保護

- 電器壽命結束時請勿與一般家庭廢棄物一併丟棄。請將該產品放置於政府指定的回收站，此舉能為環保盡一份心力。(圖 44)

保證書與服務

若您需要相關服務或資訊，或是有任何問題，請瀏覽飛利浦網站，網址為 www.philips.com，或洽詢當地的飛利浦顧客服務中心 (您可以撥打全球保證書上的連絡電話)。若您當地沒有顧客服務中心，請洽詢當地的飛利浦經銷商。

故障排除

本單元概述您使用本產品時最常遇到的問題。如果您無法利用以下資訊解決您遇到的問題，請聯絡您所在國家/地區的顧客服務中心。

1 吸力不足。

A 請檢查集塵袋是否已滿。

必要時，請更換拋棄式集塵袋或清空可重複使用的集塵袋 (僅限部份國家)。

B 請檢查濾網是否需要清潔或更換。

必要時，請清潔或更換濾網。

C 請檢查吸力旋鈕是否設定在最大位置。

D 請檢查吸頭、吸塵管或軟管是否有阻塞。

- 若要去除阻塞物，請拆下阻塞的部分，並盡可能地以相反的方向連接吸塵器。開啟吸塵器，使空氣以相反方向強制通過阻塞的部分。(圖 45)

2 限特定機型：迷你渦輪旋轉刷毛內部的刷毛有毛髮纏繞。

A 清潔迷你渦輪刷毛。請參閱「清潔」單元中的「清潔迷你渦輪旋轉刷毛」章節。(圖 46)

产品简介

感谢您的惠顾，欢迎光临飞利浦！为了您能充分享受飞利浦提供的支持服务，请登陆 www.philips.com/welcome 网站注册您的产品。

一般说明 (图 1)

- 1 上盖
- 2 集尘盖打开钮
- 3 马达保护滤网
- 4 集尘袋固定架
- 5 集尘袋
- 6 软管连接孔
- 7 尘满指示灯
- 8 顶部把手
- 9 吸力选择旋钮
- 10 开/关按钮
- 11 电源线自动回卷按钮
- 12 带软管的手柄 (仅限于特定型号)
- 13 吸力控制滑块 (仅限于特定型号)
- 14 硬地板吸嘴 (仅限于特定型号)
- 15 Tri-Active 全方位清洁吸尘嘴 (仅限于特定型号)
- 16 放置/存放夹片
- 17 边刷
- 18 地毯/硬地面转换开关
- 19 组合吸嘴 (仅限于特定型号)
- 20 地毯/硬地面转换开关
- 21 迷你强力毛刷吸嘴 (仅限于特定型号)
- 22 缝隙吸嘴
- 23 小号吸嘴
- 24 小毛刷 (仅限于特定型号)
- 25 铆钮挂接式伸缩管 (仅限于特定型号)
- 26 附件夹
- 27 伸缩管 (仅限于特定机型)
- 28 滤网栅格
- 29 可水洗 HEPA 12 过滤网
- 30 摆放固定槽
- 31 带插头的电源线
- 32 手柄
- 33 滚轮
- 34 插槽
- 35 型号牌
- 36 后轮

注意事项

使用产品之前，请仔细阅读本使用说明书，并妥善保管以备日后参考。

危险

- 切勿吸入水或其它液体。切勿吸入易燃物质，也不要吸入未冷却的灰烬。

警告

- 在将产品连接电源之前，请先检查产品所标电压与当地的供电电压是否相符。
- 如果插头、电源线或产品本身受损，请勿使用本产品。

- 如果电源软线损坏，为了避免危险，必须由制造商、其维修部或类似部门的专业人员来更换。
- 本产品不打算由肢体不健全、感觉或精神上有障碍或缺乏相关经验和知识的人（包括儿童）使用，除非有负责他们安全的人对他们使用本产品进行监督或指导。
- 应照看好儿童，确保他们不玩耍该产品。
- 当连接到真空吸尘器及真空吸尘器打开时，请勿将软管、硬管或任何其它附件指向眼睛或耳朵，也不要放在口中。

注意

- 在使用吸尘器吸收灰尘、细沙、石灰、水泥灰和类似的物质时，集尘袋的袋孔可能会被阻塞。因此，尘满指示灯将指示集尘袋已满。请更换集尘纸袋或倒空可循环使用集尘袋，即使集尘袋并未装满（见“更换/清空集尘袋”一章）。
- 切勿在未安装马达保护滤网的情况下使用产品。这将会使马达受损，并缩短产品的使用寿命。
- 只能使用飞利浦 S-bag™ 高效能合成过滤吸尘纸袋或所提供的可循环使用集尘袋（仅在某些国家/地区）。

电磁场 (EMF)

这款飞利浦产品符合关于电磁场 (EMF) 的相关标准。据目前的科学证明，如果正确使用并按照本用户手册中的说明进行操作，本产品是安全的。

初次使用之前

- 1 从包装箱中取出产品及其附件。
- 2 去除产品上的不干胶标签、保护膜或塑料保护罩。

使用准备

连接软管

- 1 要连接软管，请将其稳固地推入产品（可听到“咔哒”声）。确保软管连接的凹处正好与产品外壳的凸缘吻合。（图 2）
- 2 要卸下软管，请按下列释放按钮 (1) 并将软管从产品拉出 (2)。（图 3）

连接伸缩管

- 1 要将伸缩管连接至手柄：
 - 锥形联接式伸缩管（仅限于特定型号）：将手柄插入伸缩管并稍微转动一下。（图 4）
 - 铆钉挂接式伸缩管（仅限于特定型号）：按下手柄上的弹簧锁按钮并将手柄插入伸缩管。将弹簧锁按钮卡入伸缩管的开口（可听到“咔哒”声）。（图 5）
- 2 要从伸缩管断开手柄连接：
 - 锥形联接式伸缩管（仅限于特定型号）：一边轻轻转动手柄，一边将其从伸缩管中抽出。
 - 铆钉挂接式伸缩管（仅限于特定型号）：按下弹簧锁按钮并将其从伸缩管中抽出。
- 3 将伸缩管调整到吸尘过程中感觉最舒适的长度。（图 6）
用一只手拉着塑料圈的一端，另一只手上下推拉塑料圈上的伸缩管部分。

连接附件

- 1 要将伸缩管连接至以下附件之一：（图 7）
 - 锥形联接式伸缩管（仅限于特定型号）：一边轻轻转动伸缩管，一边将伸缩管插入附件中。
 - 铆钉挂接式伸缩管（仅限于特定型号）：按下伸缩管上的弹簧按钮并将伸缩管插入附件中。将弹簧锁按钮卡入附件的开口（可听到“咔哒”声）。

2 要从以下附件之一断开伸缩管:

- 锥形联接式伸缩管 (仅限于特定型号): 一边轻轻转动伸缩管, 一边将伸缩管从附件中抽出。
- 铆钉挂接式伸缩管 (仅限于特定型号): 按下弹簧钮按钮并将其从附件中抽出。

提示: 小号吸嘴和缝隙吸嘴 (仅限于特定型号) 也可以连接至软管手柄上。

附件夹

1 将缝隙吸嘴和小号吸嘴插入附件夹中。

2 将附件夹扣合到伸缩管上。(图 8)

3 拉出附件夹, 将其从伸缩管上取下。

Tri-Active 全方位清洁吸尘嘴 (仅限于特定型号)

Tri-Active 吸尘嘴是用于清洁地毯和硬质地板的一种多用途吸尘嘴。

- 吸尘嘴侧面的侧毛刷可以清洁更多灰尘和污垢, 让您可以沿家具和其他障碍物边缘进行清洁。(图 9)
- 吸尘嘴正面的开口允许吸取体积较大的灰尘微粒。(图 10)

1 使用硬质地板设置清洁硬质地板 (例如瓷砖地板、木地板、层压地板和油毡地板): 用脚推动吸尘嘴顶部的转换开关使刷条从外壳中伸出, 同时, 轮子将伸出, 以防止擦伤地板并增强灵活性。(图 11)

2 使用地毯设置清洁地毯: 再次推动吸尘嘴顶部的转换开关使刷条没入吸尘嘴机壳中。轮子将自动降低。(图 12)

组合吸嘴 (仅限于特定型号)

在地毯或硬地板上均可使用两用吸嘴。

1 要清洁硬质地板, 请用脚推动吸嘴顶部的转换开关。(图 13)

▶ 用于清洁硬质地板的刷条将从吸嘴中伸出。

2 要清洁地毯, 请再次推动转换开关。(图 14)

▶ 刷条将收入吸嘴中。

硬地板吸嘴 (仅限于特定型号)

- 硬地板吸嘴专为柔和地清洁硬地板而设计。(图 15)

迷你强力毛刷吸嘴 (仅限于特定型号)

迷你强力毛刷吸嘴专为拾掇动物毛发和家私床垫的绒毛而设计。迷你强力毛刷吸嘴内的独特刷头能够使毛发从织物中脱离开来。这样吸尘器便可将毛发吸进去。

迷你强力毛刷吸嘴可以装到软管的手柄或伸缩管中。

1 要安装迷你强力毛刷吸嘴, 请将其插入手柄或伸缩管中并将稍微转动一下。

2 要拆下迷你强力毛刷吸嘴, 请一边稍微转动吸嘴, 一边将其从手柄或伸缩管中抽出。

使用本产品

1 将电源线从吸尘器中拉出, 并将电源插头插入插座。

2 按下产品上的开/关按钮打开产品电源。(图 16)

提示: 为避免弯腰, 可用脚按开/关按钮。

3 若想在吸尘过程中将伸缩管停放片刻, 请将吸嘴上的夹片插入摆放固定槽。(图 17)

4 要确保稳固摆放伸缩管, 请将伸缩管调至最短。

5 要关闭本产品，请按产品上的开/关按钮。

调节吸力大小

1 吸尘期间，可使用吸尘器上面的吸力调节钮来调整吸力强度。(图 18)

- 对于特别脏的地毯和硬地板，可用最大吸力 (+) 吸尘。
- 清洁窗帘、桌布等物品时，可用最小吸力 (-)。

2 仅限于特定类型：可使用手柄上的吸力控制滑块调节吸力。(图 19)

存放

1 关闭产品电源，从插座中拔出电源插头。

2 按下电源线回卷按钮将电线回卷到吸尘器中。(图 20)

3 仅限于特定型号：存放时，必须让 Tri-Active 全方位清洁吸尘嘴处于地毯设置。这可防止侧毛刷弯曲。(图 12)

4 竖立放置产品。要将吸嘴安装到产品上，请将吸嘴上的夹片插入存放槽中。(图 21)
要确保稳固存放伸缩管，请将伸缩管调至最短。

更换/清空集尘袋

更换集尘纸袋或倒空可循环使用集尘袋之前，务必拔下产品的电源插头。

更换集尘纸袋

- 在集尘袋已满指示灯的颜色改变时（在吸嘴没有紧贴地板的情况下），请立即更换集尘袋。(图 22)

1 向上拉，打开机盖。(图 23)

2 取出集尘袋固定架。(图 24)

从吸尘器中取出集尘袋时，必须以垂直方向握住集尘袋。

3 拉起纸板片，将装满灰尘的集尘袋取出。(图 25)

此时，集尘袋会自动封闭。

4 将新集尘袋前面的纸板片套入集尘袋固定架上的两个狭槽中。尽量向下按。(图 26)

5 将集尘袋固定架放回吸尘器中。(图 27)

注意：如果没有装入集尘袋，则无法关闭集尘盖。

6 向下按集尘盖，将其关闭（可听到“咔哒”声）。

倒空可循环使用集尘袋（仅限于某些国家/地区）。

在某些国家/地区，该吸尘器附带有可循环使用集尘袋（可反复使用和倒空）。您可以用可循环使用集尘袋来取代集尘纸袋。

要取出和装入可循环使用集尘袋，遵照“更换集尘纸袋”中的说明即可。

要倒空可循环使用集尘袋：

1 将密封夹从集尘袋侧边滑下。

2 通过摇动倒出里面的积尘。

3 将密封夹滑回集尘袋的底边，封闭集尘袋。

清洁和保养

在清洁或更换滤网之前，请拔下产品的电源插头。

清洁永久性马达保护滤网

每次倒空可循环使用集尘袋或更换集尘纸袋后，应清洁永久性马达保护滤网。

- 1 取下集尘袋固定架和集尘袋。(图 24)
- 2 按下马达保护滤网固定架顶部的释放钮，释放固定架。(图 28)
- 3 朝自己的方向拉动马达保护滤网固定架的顶部 (1)，将滤网固定架从集尘桶中提出 (2)。(图 29)
- 4 在垃圾箱上方将滤网甩净。
- 5 将干净的滤网放回滤网固定架中。
- 6 将滤网固定架的两个连接片与底部夹件对好，确保其与顶部正确对齐 (1)。然后将滤网固定架按回到位 (“咔哒” 一声) (2)。(图 30)
- 7 将装有集尘袋的集尘袋固定架放回产品中，盖上集尘盖。

清洁可水洗 HEPA 12 过滤网

HEPA 12 可水洗过滤网能够从排出空气中过滤 99.5% 的最小为 0.0003 毫米的微粒。这不仅能够过滤普通的室内灰尘，还能过滤显微镜级别的寄生虫，如尘螨及其排泄物。众所周知，这些都是呼吸道过敏源。

注意：为保证吸尘器的最佳吸尘效果和性能，请务必用正确型号的原装飞利浦过滤网来替换 HEPA 滤网（请参阅“订购附件”一章）。

可水洗 HEPA 12 过滤网应每隔 6 个月清洁一次。可水洗 HEPA 12 过滤网最多可以清洁 4 次，清洁过 4 次之后应加以更换。

- 1 要打开 HEPA 滤网栅格，请抓住释放钮并将其向上拉。(图 31)
- 2 从产品中取出 HEPA 12 过滤网。(图 32)
- 3 在水龙头下以慢流速冲洗 HEPA 12 过滤网的褶皱面。
 - 握住过滤网，使褶皱面朝上，让水平行流入褶皱。以一定的角度握住过滤网，让水能够洗尽褶皱内的脏污。(图 33)
 - 将过滤网旋转 180°，让水流入相反方向的褶皱。(图 34)
 - 继续此过程，直到滤网清洗干净。

切勿用刷子清洁可清洗过滤网。(图 35)

注意：清洗并不能恢复滤网原来的颜色，但可以恢复其过滤性能。

- 4 小心地甩掉过滤网表面的水份。让滤网干燥至少 2 个小时，然后将其放回吸尘器。

注意：请确保将过滤网重新放入吸尘器中时，过滤网已经完全干燥。

- 5 把过滤网放回产品内。(图 36)

注意：确保 HEPA 过滤网的两个凸缘朝下。

- 6 要关闭 HEPA 滤网栅格，请先将栅格上方与产品对齐 (1)。然后向下按释放钮，直到格栅锁入到位 (2) (可听到“咔哒”声)。(图 37)

清洁迷你强力毛刷吸嘴

要清洁迷你强力毛刷吸嘴中的毛刷，请按照以下步骤执行操作：

- 1 将迷你强力毛刷吸嘴倒置。
- 2 要解锁迷你强力毛刷吸嘴，请逆时针转动环 (1) 然后朝您的方向拉动 (2)。(图 38)
- 3 将两片外壳分开。(图 39)

4 清除缠在毛刷上的毛发和脏物。(图 40)

请勿拆卸毛刷和迷你强力毛刷吸嘴内的部件。

5 将底部的三个凸起部分滑到顶部的三个槽中。(图 41)

6 将底部放下到顶部即可关闭强力毛刷吸嘴。(图 42)

7 要锁住迷你强力毛刷吸嘴，请将环滑到外壳 (1) 并顺时针转动以使其固定 (2)。(图 43)

订购附件

若要购买本产品的集尘袋、滤网或其它附件，请访问 www.philips.com、参阅全球保修卡或与您所在国家/地区的飞利浦客户服务中心联系。

订购集尘袋

- 飞利浦 Classic s-bag™ 高效能吸尘纸袋的供应型号为 FC8021。
- 飞利浦 Clinic s-bag™ 高效能合成吸尘纸袋的供应型号为 FC8022。
- 飞利浦去味 s-bag™ 吸尘纸袋的供应型号为 FC8023。
- 可循环使用集尘袋（仅在某些国家/地区提供）的代码编号是 4322 004 93370。

注意：有关 s-bag 高效能合成吸尘纸袋的详细信息，请访问 www.s-bag.com。

订购滤网

- HEPA 12 可水洗过滤网的供应型号为 FC8044。

环境

- 弃置产品时，请不要将其与一般生活垃圾堆放在一起；应将其交给官方指定的回收中心。这样做有利于环保。(图 44)

保修和服务

如果您需要服务或信息，或者有任何疑问，请访问飞利浦网站：www.philips.com。您也可以与您所在地的飞利浦顾客服务中心联系（可从全球保修卡中找到其电话号码）。如果您的所在地没有飞利浦顾客服务中心，则可以当地的飞利浦经销商联系。

故障种类和处理方法

本章归纳了使用本产品时最可能遇到的问题。如果您无法根据下面的信息解决问题，请与贵国（地区）的飞利浦客户服务中心联系。

1 吸力不足。

A 检查集尘袋是否已满。

必要时，请更换集尘纸袋或倒空可循环使用集尘袋（仅限于某些国家/地区）。

B 检查滤网是否需要清洁或更换。

如有必要，应清洁或更换滤网。

C 检查吸力选择旋钮是否处在最大位置。

D 检查吸尘嘴、硬管或软管是否阻塞。

- 要清除阻塞物，请将被阻塞的部分拆下，并将它以相反方向连接（尽可能离的远一些）。打开吸尘器的电源，强迫气流从相反方向通过被阻塞的部分。(图 45)

2 仅限于特定型号：毛发会缠绕到迷你强力毛刷吸嘴内的毛刷上。

A 清洁迷你强力毛刷吸嘴。见“清洁”一章的“清洁迷你强力毛刷吸嘴”部分。(图 46)

PHILIPS

产品 : 飞利浦家用
真空卧式吸尘器
型号 : FC8912
额定电压 : 220V~
额定频率 : 50Hz
额定输入功率: 1600 W
生产日期 : 请见产品底部
产地 : 中国



珠海经济特区飞利浦家庭电器有限公司
中国珠海市三灶镇琴石工业区
邮政编码: 519040
全国顾客服务热线: 4008 800 008

本产品根据国标 GB4706.1-2005, GB4706.7-2004,
GB4343.1-2003及GB17625.1-2003制造

PHILIPS

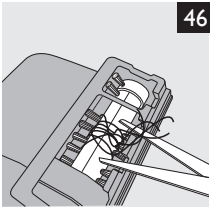
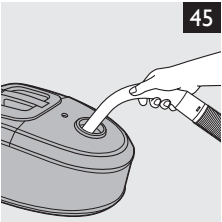
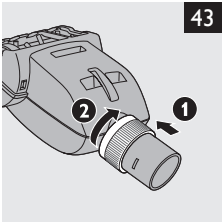
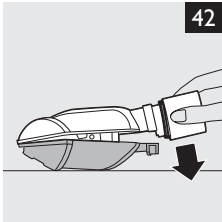
产品 : 飞利浦家用
真空卧式吸尘器
型号 : FC8915
额定电压 : 220V~
额定频率 : 50Hz
额定输入功率: 1800 W
生产日期 : 请见产品底部
产地 : 中国

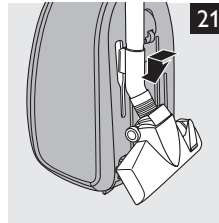
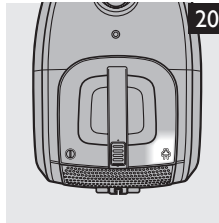
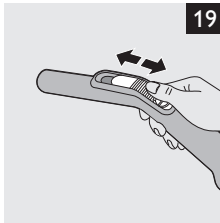
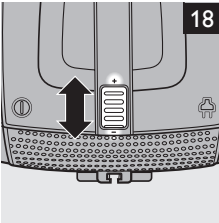
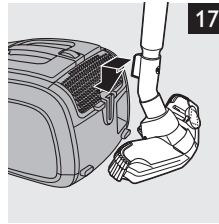
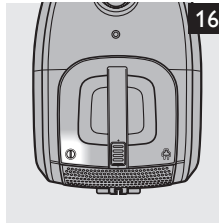
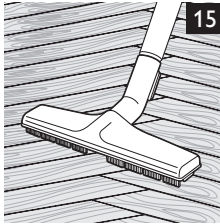
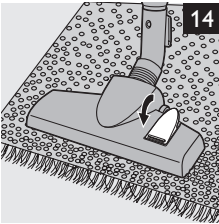
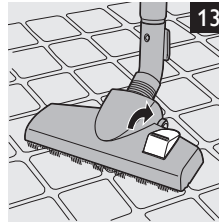
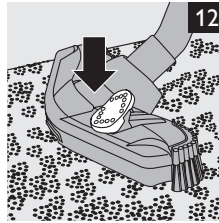
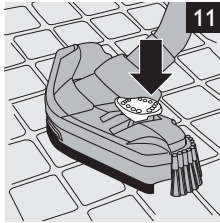
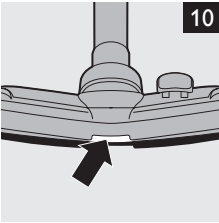
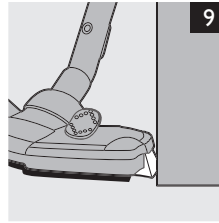
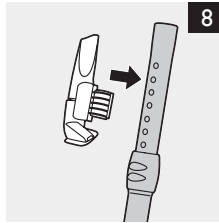
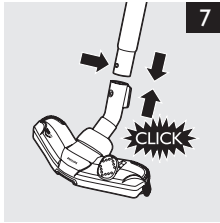
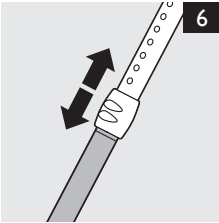
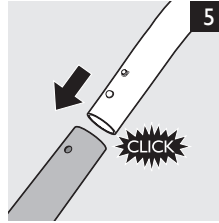
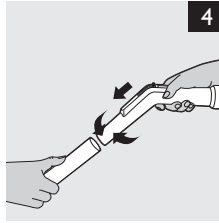
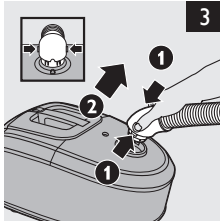
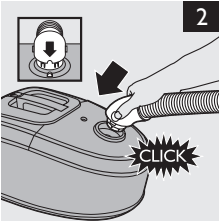


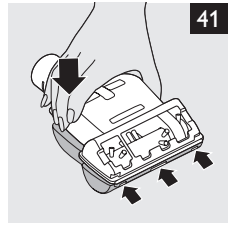
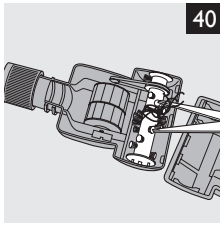
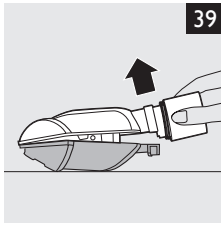
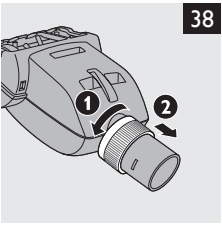
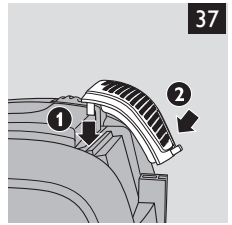
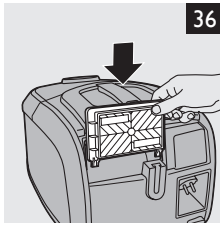
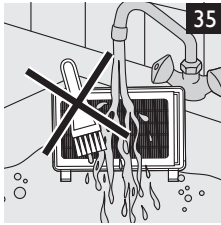
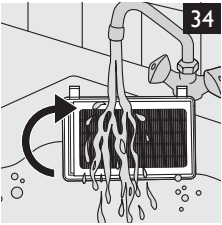
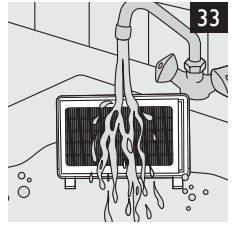
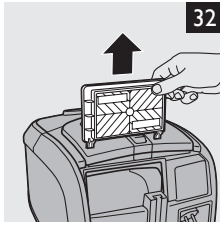
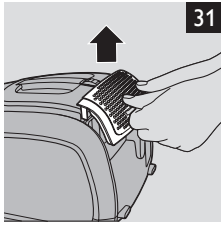
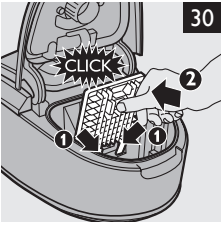
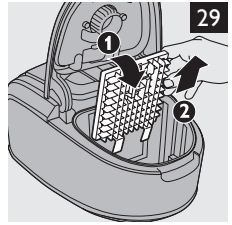
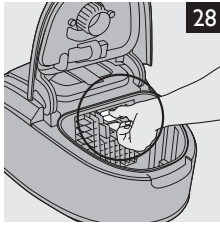
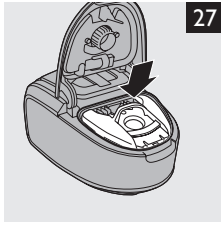
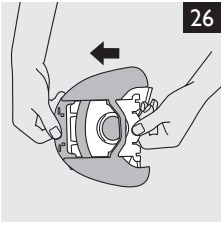
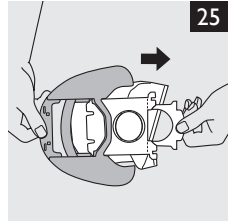
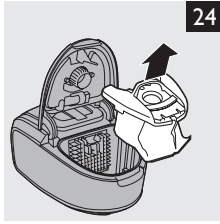
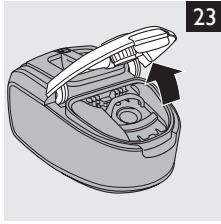
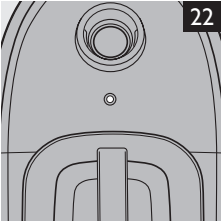
珠海经济特区飞利浦家庭电器有限公司
中国珠海市三灶镇琴石工业区
邮政编码: 519040
全国顾客服务热线: 4008 800 008

本产品根据国标 GB4706.1-2005, GB4706.7-2004,
GB4343.1-2003及GB17625.1-2003制造

请妥善保管本使用说明书
发行日期: 2009/12/09

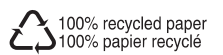








www.philips.com



4222.003.3436.2